

**REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST****SERVICE PUBLIC DE WALLONIE**

F. 2009 — 3350

[C — 2009/27168]

**18 JUIN 2009. — Arrêté du Gouvernement wallon relatif aux conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs et aux critères et modalités de mise en œuvre des programmes de gestion des sociétés de logement de service public**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 29 octobre 1998 instituant le Code wallon du Logement, notamment les articles 158 et 162;

Vu le contrat de gestion conclu entre la Région wallonne et la Société wallonne du Logement signé le 10 septembre 2007;

Vu la proposition de la Société wallonne du Logement en date du 16 mars 2009;

Vu l'avis du Conseil d'Etat n° 46.550/4, donné le 2 juin 2009 en application de l'article 84, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre du Logement;

Après délibération,

Arrête :

**CHAPITRE I<sup>er</sup>. — Définitions**

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1<sup>o</sup> le Code : le Code wallon du Logement;

2<sup>o</sup> la société : la société de logement de service public;

3<sup>o</sup> la Société wallonne : la Société wallonne du Logement;

4<sup>o</sup> le contrat : le contrat d'objectifs négocié entre la société et la Société wallonne;

5<sup>o</sup> le rapport de gestion : le rapport de gestion visé à l'article 158, § 3, du Code wallon du Logement.

**CHAPITRE II. — Elaboration du contrat et du programme de gestion**

**Art. 2.** Le présent arrêté détermine les conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs visés à l'article 162 du Code et du programme de gestion visé à l'article 158, § 2 et § 3 du Code.

**Section 1<sup>re</sup>. — Du contrat**

**Art. 3.** La Société wallonne établit la programmation de l'élaboration des contrats selon le calendrier des audits et des suivis d'audits réalisés, les rapports de ses services et selon les propositions transmises par les sociétés à la Société wallonne dans le respect du délai fixé par l'article 66 du contrat de gestion de la Société wallonne.

La Société wallonne la transmet à chaque société.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** La société établit les objectifs à atteindre, selon la grille de référence figurant à l'annexe 1<sup>re</sup> du présent arrêté.

§ 2. La Société wallonne apporte son assistance à la société pour compléter les points visés au § 1<sup>er</sup> du présent article.

**Art. 5.** Le projet de contrat, arrêté par le Conseil d'administration de la société, est transmis à la Société wallonne conformément au modèle figurant en annexe 2 au présent arrêté, dans un délai de sept jours maximum après ledit Conseil.

**Art. 6. § 1<sup>er</sup>.** Dans les deux mois de la réception du projet de contrat, le Conseil d'administration de la Société wallonne approuve le projet ou transmet ses remarques à la société.

Dans les deux mois à dater de la réception des remarques de la Société wallonne, la société transmet le projet de contrat amendé à celle-ci qui l'approuve à son plus prochain Conseil d'administration.

§ 2. Le contrat est signé sans délai par la Société wallonne et la société.

**Section 2. — Du programme de gestion**

**Art. 7.** Dans un délai de deux mois prenant cours à la date de la signature du contrat, le programme de gestion est élaboré, par le directeur gérant, selon le modèle figurant en annexe 3 au présent arrêté et en fonction des objectifs du contrat et des valeurs cibles y associées, des moyens humains, matériels et financiers mis à sa disposition ainsi que des échéances établis dans le contrat.

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** Le directeur gérant transmet le programme de gestion au Conseil d'administration de la société au plus tard deux mois après la date de signature du contrat.

§ 2. Le programme de gestion est arrêté par le Conseil d'administration de la société à sa plus prochaine séance à dater de sa réception.

§ 3. Le programme de gestion est transmis, dans les sept jours ouvrables, à la Société wallonne qui l'approuve à son plus prochain Conseil d'administration.

**CHAPITRE III. — Exécution et évaluation du contrat et du programme de gestion**

**Art. 9. § 1<sup>er</sup>.** L'évaluation de l'exécution du contrat est réalisée au moyen de l'évaluation du programme de gestion.

§ 2. Annuellement, dans le mois de la date anniversaire de la notification par la Société wallonne de l'approbation du programme de gestion, le Directeur gérant établit le rapport de gestion relatif à l'état d'avancement de celui-ci selon le modèle figurant en annexe 3 au présent arrêté.

La Société wallonne complète le tableau de bord de suivi figurant en annexe 3 au présent arrêté et évalue l'état d'avancement de l'atteinte de ces objectifs par la société.

La Société wallonne notifie son évaluation à la société.

§ 3. Le Directeur gérant est entendu par le Conseil d'administration de la société, dans les deux mois de la date visée au § 2 du présent article ou à sa plus prochaine séance. La Société wallonne les assiste sur la base de l'évaluation visée au paragraphe précédent.

§ 4. En cas de constatation d'éléments d'évaluation défavorables par la Société wallonne, la société est tenue de proposer, dans le mois de la notification visée au § 2 du présent article, des mesures concrètes à mettre en œuvre pour remédier aux éléments d'évaluation défavorables constatés. La Société wallonne, à son plus prochain conseil d'administration, approuve les propositions de la société.

**Art. 10.** Le contrat et le programme de gestion peuvent être amendés :

- en cas de survenance de circonstances imprévisibles au moment de leur conclusion,
- si l'audit ou le suivi d'audit font apparaître des dysfonctionnements,
- à la demande de la société,
- en application de l'article 9, § 4, du présent arrêté.

Dans ces cas, les articles 5 à 8 sont d'application.

#### CHAPITRE IV. — *Des mesures à attacher aux résultats des évaluations*

**Art. 11.** Le Conseil d'administration de la société peut mettre en place un système de bonus applicable à l'ensemble du personnel et lié à la réalisation des objectifs déclinés dans le cadre du programme de gestion conformément aux dispositions légales et réglementaires prévues par la Convention Collective de Travail. La hauteur desdits bonus sera directement fonction du taux d'atteinte des objectifs et de concrétisation des initiatives.

A défaut d'exécuter les mesures approuvées conformément à l'article 9, § 4, il est fait application de l'article 174 du Code.

#### CHAPITRE V. — *Fin du contrat et du programme de gestion*

**Art. 12. § 1<sup>er</sup>.** A l'issue du contrat, la Société wallonne procède à son évaluation.

§ 2. A défaut de passer un nouveau contrat à l'expiration du précédent, le contrat venu à échéance peut être prorogé pour une période maximale d'un an au cours de laquelle la société et la Société wallonne s'attachent à rédiger un nouveau contrat.

#### CHAPITRE VI. — *Dispositions finales*

**Art. 13.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 14.** Le Ministre du Logement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 18 juin 2009.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

Le Ministre du Logement, des Transports et du Développement territorial,  
A. ANTOINE

**Annexe 1 : Contrat d'objectifs - grille de référence**

Orientations stratégiques :			
Améliorer l'accueil des locataires et candidats locataires			
Gérer de façon proactive les relations avec les locataires et leurs représentants			
Etat des lieux	Objectifs	Indicateurs de mesure	Valeur(s) cible(s) visée(s)
	Améliorer l'accueil sur site des locataires et des candidats locataires - eu égard notamment		Échéance(s)
	* à l'accessibilité des lieux	% des lieux "publics" de la SU SP accessibles aux personnes handicapées	Commentaires par rapport à la réalisation des objectifs
	* aux heures d'ouverture au public	Nombre de jours d'ouverture des bureaux au public (sur 5)	
	* à la localisation d'éventuelles antennes décentralisées	Nombre total d'heures d'ouverture des bureaux au public (sur 38)	
	* à la qualité de la prise en charge	Nombre d'antennes ou de points de contact décentralisés	
	* autres	Degré de satisfaction moyen exprimé dans le cadre d'enquêtes périodiques	
	Améliorer l'accueil téléphonique des locataires et des candidats locataires - eu égard notamment	Nombre de courriers de plaintes enregistrés	
	* aux délais moyens d'attente en ligne	S/INDICATEUR ACCESSIBLE : délai moyen d'attente en ligne	
	* aux plages horaires accessibles	Nombre total d'heures d'accessibilité au public (sur 38)	
	* à la qualité de la prise en charge	Degré de satisfaction moyen exprimé dans le cadre d'enquêtes	
	* à la qualité des réponses apportées et/ou de l'orientation interne effectuée	Degré de satisfaction moyen exprimé dans le cadre d'enquêtes	
		Nombre de courriers de plaintes enregistrés	
	Améliorer le traitement des requêtes introduites par les locataires et candidats locataires - via notamment		
	* un système de tracabilité des courriers entrants et sortants (en ce compris le suivi des délais de réponse)	Existence d'un système de tracabilité des courriers OUI/NON	
	* une prise en charge effective de toutes les requêtes adressées dans des délais de référence explicitement fixés par la SU SP	% de requêtes auxquelles une réponse a été apportée dans les délais de référence	
	* la diversification des modalités d'introduction des demandes et autres requêtes (ex. formulaires électroniques pour des demandes d'intervention non urgentes)	Nombre de formulaires électroniques mis à la disposition des locataires	
	* autres	Nombre de formulaires papier mis à la disposition des locataires	

Etat des lieux	Objectifs	Indicateurs de mesure	Valeur(s) cible(s) visée(s)	Échéance(s)	Commentaires par rapport à la réalisation des objectifs
	Promouvoir la qualité de vie au sein de la société eu égard - entre autres				
	* aux relations de voisinage	Nombre de courriers de plaintes enregistrés relatifs aux troubles de voisinage			
	* aux infrastructures collectives mises à disposition	Nombre d'infrastructures collectives mises à disposition des locataires (éventuellement par catégorie)			
	* à la présence sur le terrain (assistants sociaux, éducateurs de rue, concierges, agents techniques de proximité..)	Nombre d'agents de terrain pour 100 locataires (par catégorie)			
	* à l'organisation d'événements	Nombre d'événements annuellement organisés pour les locataires			
	* aux initiatives prises envers/par les CCLP et les comités de quartier	Nombre d'initiatives annuelles CCLP/comités de quartier			
	* autres				
	Optimiser l'accompagnement des locataires notamment en matière de :	Nombre d'initiatives visant l'accompagnement des locataires (par types et/ou objets)			
	* gestion proactive de l'endettement et du contentieux	2.12. Taux annuel de progression des impayés / Chiffre d'affaires			
		2.13. Réduction de valeur sur créances / C.A.			
		2.14. Crédences nettes sur locataires / C.A.			
		2.15. Locataires en place en retard de paiement / nombre de locataires			
		2.16. Locataires partis en retard de paiement / nombre de locataires			
		2.17. Locataires sous procédure judiciaire / nombre de locataires			
	* pédagogie de l'habitat				
	* prise en charge - par des partenaires spécialisés - des personnes confrontées à des problèmes spécifiques				
	* diversification de l'offre de services à caractère social				
	* autres :				
	Autres objectifs				

Promouvoir une structure de gestion performante et innovante		Orientation stratégique :			
Etat des lieux	Objectifs	Indicateurs de mesure	Valeur(s) cible(s) visée(s)	Échéance(s)	Commentaires par rapport à la réalisation des objectifs
	<b>II.1. Aspects organisationnels</b>				
Viser une organisation sans faille basée - notamment - sur:					
* des procédures internes documentées		<i>Existence d'un référentiel de procédures régulièrement mis à jour: OUI/NON</i>			
		<i>Certification ISO OUI/NON</i>			
* des « plans qualité » dans le cadre des suivis d'audits		<i>Pourcentage des recommandations d'audit ayant fait l'objet de mesures de suivi après ..</i>			
* un organigramme de fonctions		<i>Existence d'un organigramme régulièrement mis à jour: OUI/NON</i>			
Gérer une équipe performante, motivée et responsable - susceptible de disposer		<i>% d'agents disposant d'une description de fonction</i>			
* de descriptions de fonctions		<i>% d'agents ayant fait l'objet d'une évaluation au cours des ...</i>			
* d'un système d'évaluation périodique		<i>Taux d'absentéisme total</i>			
		<i>Taux de rotation total hors départs naturels</i>			
	<b>II.2. Aspects administratifs</b>				
Maitriser les coûts de structure et frais de fonctionnement courants de la société, lesquels recouvrent:		<i>Coût net de gestion extérieure % logement</i>			
* les frais de fonctionnement à charge de la société		<i>Et frais administratifs/logement</i>			
		<i>Taux de croissance par rapport à l'exercice précédent</i>			
Degré de convergence par rapport aux normes de gestion		<i>Degré de convergence par rapport aux normes de gestion</i>			
* les dépenses du personnel employé et d'encadrement		<i>Nbre de pers employé et cadres/100 logements</i>			
		<i>Coût net pers employé et cadres nets/logement</i>			
		<i>Taux de croissance par rapport à l'exercice précédent</i>			
Degré de convergence par rapport aux normes de gestion		<i>Degré de convergence par rapport aux normes de gestion</i>			
* les dépenses liées aux organes de gestion		<i>Montant total des dépenses jetons aux administrateurs, frais de déplacement, frais de représentation,</i>			
		<i>Taux de croissance par rapport à l'exercice précédent</i>			
		<i>Taux de croissance par rapport à l'exercice précédent</i>			

Etat des lieux	Objectifs	Indicateurs de mesure	Valeur(s) cible(s) visée(s)	Échéance(s)	Commentaires par rapport à la réalisation des objectifs
	Améliorer le processus de traitement et de transfert des données à communiquer à la SWL telles que * comptes annuels et rapport de gestion		les valeurs cibles doivent être inférieures aux dates limites communiquées par la SWL		
	* indicateurs de gestion	<i>Date de transmis des comptes annuels et du rapport de gestion</i>			
	* budget	<i>Date de transmis des indicateurs de gestion</i>			
		<i>Date de transmis du budget</i>			
	<b>III.3. Aspects techniques</b>				
	Maitriser les coûts d'entretien à charge de la société notamment en optimisant le fonctionnement et l'organisation de la régie	<i>Coût total net des entretiens à charge de la SIS/Splog. *Prére de convergenc*Par rapport aux normes de fonction.</i>			
		<i>Nombre d'ouvertures (subr. Et non subv.)/100 logements</i>			
		<i>Coût brut des ouvertures/Logement</i>			
		<i>Coût net des ouvertures/Logement</i>			
		<i>Pour le service 'Petits entretiens et dépannages': nombre moyen d'interventions/ETP affecté à ces tâches</i>			
		<i>Nombre de procédures de marché lancées au cours de l'année en (par type de biens ou services)</i>			
		<i>Coût net des cons. de MP et marchandises/Logement</i>			
		<i>Ratio de rotation des stocks: Nbre de jours de stocks de MP et marchandises</i>			
	Maitriser les processus et le suivi des programmes d'investissements - via, entre autres,				
		<i>Etu égard au CSC: nbre moyen de jours de dépassement sur les chantiers ayant fait l'objet d'une réception provisoire durant l'exercice</i>			
		<i>* en rénovation</i>			
		<i>Etu égard au prix fixe à l'adjudication: % de dépassement budgétaire moyen sur les chantiers ayant fait l'objet d'une réception provisoire durant l'exercice</i>			
		<i>* en rénovation</i>			
		<i>Etu égard au prix fixe à l'adjudication: % de dépassement budgétaire moyen sur les chantiers ayant fait l'objet d'une réception provisoire durant l'exercice</i>			
		<i>* en rénovation</i>			
		<i>% des procédures initiées durant l'exercice ayant fait l'objet de remerciés de la part de la tutelle</i>			
		<i>% des procédures initiées durant l'exercice ayant fait l'objet de recours de la part de la tutelle</i>			



Orientation stratégique : Disposer d'une gestion patrimoniale performante				
Etat des lieux	Objectifs	Indicateurs de mesure	Valeur(s) cible(s) visée(s)	Échéance(s)
Améliorer la maîtrise des données de base sur le patrimoine par le biais, par exemple,				
* d'un cadastre complet et efficace				
* de la collecte systématique des informations relative aux logements et aux interventions y relatives				
* d'enregistrements en comptabilité conformes et cohérents				
Systématiser une programmation plurianuelle				
* des entretiens				
* des travaux de rénovation et de remplacement				
* autres				
Améliorer la qualité des logements - neufs ou existants - mis à disposition des locataires en termes:				
* de respect des normes de salubrité et de sécurité				
* d'adaptation à l'évolution des besoins				
* d'efficience énergétique				
* autres...				
Autres objectifs				

Orientation stratégique : Améliorer de façon continue les compétences des administrateurs et du personnel.			
Etat des lieux	Objectifs	Indicateurs de mesure	Valeur(s) cible(s) visée(s) Échéance(s)
Mettre en place un plan de formation périodique pour: * les membres du personnel (en lien avec l'évaluation du personnel)		Nombre moyen de jours de formation par an et par agent (par catégorie socio-professionnelle) % de la masse salariale consacrée aux dépenses de formation	Commentaires par rapport à la réalisation des objectifs
* les administrateurs		Nbre de jours de formation proposés aux administrateurs	
		Nbre de modules de formation (différents) proposés aux administrateurs	
Systématiser les évaluations post-formation		% d'évaluations post formation transmis à la société	
		Taux de satisfaction moyen des participants aux programmes de formation	
Favoriser l'adaptabilité du personnel via - par exemple * des mutations internes		Nbre d'agents de la SLSP ayant changé d'affectation au cours de l'exercice /l'effectif moyen au cours de ce même exercice (cf. bilan social)	
* des stages au sein d'un autre service, d'une autre SLSP, voire hors secteur		Nbre d'agents de la SLSP ayant entamé un stage au cours de l'exercice /l'effectif moyen au cours de ce même exercice (cf. bilan social)	
* l'intégration de nouvelles technologies		Nbre de nouveaux outils mis à disposition des agents au cours de l'exercice: logiciels informatiques, outils de gestion spécifiques.	
* autres			
Autres objectifs		Age moyen des membres du personnel	
		Ancienneté moyenne des membres du personnel	

<u>Promouvoir une culture de la communication et du dialogue</u>	
<u>Orientation stratégique : _</u>	
<p><b>V.1. Communication interne</b></p> <p>Systématiser la communication interne à tous les niveaux (administrateurs, personnel...) eu égard - notamment -</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* à l'évolution des éléments contextuels (nouvelles réglementations, appels à projets, ...)</li> <li>* à l'évolution de la situation de la SLSP en matière financière, technique, sociale, technique, ...</li> <li>* aux échanges entre les services de la SLSP</li> <li>* autres</li> </ul> <p>Favoriser et structurer le partage interne des données et des informations</p>	<p><i>Nbre de séances du CA au cours desquelles des points relatifs à l'évolution des éléments contextuels ont été portés (sur 1 an)</i></p> <p><i>Nbre de rapports relatifs à l'évolution de la situation de la SLSP (sur 1 an)</i></p> <p><i>Nbre de réunions du comité de direction ou équivalent (sur 1 an)</i></p> <p>A définir, s'il échel, dans le cadre du programme de gestion</p>
<p><b>V.2. Communication externe</b></p> <p>Promouvoir l'information des locataires relative :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* aux activités de la société</li> <li>* aux programmes d'entretien, de rénovation, de construction...</li> <li>* aux projets spécifiques</li> <li>* autres</li> </ul> <p>Favoriser les échanges de bonnes pratiques dans le secteur</p>	<p><i>Date de remise du rapport de gestion au CCIP</i></p> <p><i>Nombre de réunions avec le CCIP an</i></p> <p><i>Nbre de courriers généraux adressés aux locataires/an</i></p> <p><i>Nbre de mises à jour du site web/an</i></p> <p><i>Nombre de suggestions, propositions...diffusées via, pex: "la plate-forme d'échange..."</i></p> <p><i>* les réunions des associations</i></p> <p><i>* ...</i></p> <p>Promouvoir les échanges avec les partenaires publics et/ou privés tels que</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* communes et CPAS</li> <li>* autres opérateurs immobiliers actifs localement (FLW, AIS, GCS...)</li> <li>* tutelle</li> <li>* Conseil Supérieur du Logement</li> </ul> <p>Diversifier et/ou améliorer les canaux de communication externes</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>* Technologies de l'information et de la Communication (ex. site web)</li> <li>* presse</li> <li>* publications</li> <li>* organisation de rencontres, de portes ouvertes...</li> <li>* autres</li> </ul> <p><i>Existance d'un site web OUI/NON</i></p> <p><i>Nbre d'articles publiés dans la presse (yc presse sur le net)</i></p> <p><i>Nbre de publications nouvelles réalisées (plaquettes, memo...)</i></p> <p><i>Nbre d'opérations organisées (sur 1 an)</i></p>

**Projet de convention « contrat d'objectifs » société x**

Entre :

La Société wallonne du Logement, Société anonyme de droit public, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 231.550.084, ayant son siège à Charleroi, 21 rue de l'Ecluse, représentée par M. Alain ROSENOER, Directeur général, ci-après dénommée « La Société wallonne »;

et :

La société ..., Société coopérative à responsabilité limitée, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro ....., ayant son siège à ....., société de logement de service public agréée par la Société wallonne du Logement sous le numéro ..... représentée par .....

Il est exposé :

Le décret du 29 octobre 1998 instituant le Code wallon du Logement, tel que modifié par les décrets du 15 mai 2003, 20 juillet 2005, 30 mars 2006, 1<sup>er</sup> juin 2006 et 23 novembre 2006, dispose en son article 162 :

« § 1<sup>er</sup>. Sur la proposition de la Société wallonne du logement, le Gouvernement fixe les conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs, à passer entre la Société wallonne du logement et la société, relativement :

- à l'accueil des candidats-locataires et des locataires, ainsi qu'à leur accompagnement social;
- à la gestion de la société, au suivi des indicateurs de gestion et au suivi des audits, dans les aspects organisationnels, en ce compris l'évaluation du personnel, administratifs, techniques et financiers;
- à la formation continue des administrateurs et du personnel de la société organisée ou dispensée par la Société wallonne du Logement ou à son intermédiaire;
- à l'information et à la communication de la société, notamment quant à l'obligation pour celle-ci d'informer une fois par an les locataires relativement aux activités de la société, au programme d'entretien, de rénovation et de construction de logements.

§ 2. Les contrats d'objectifs sont établis par période de cinq ans. »;

L'arrêté du Gouvernement wallon du ..... a fixé les conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs des sociétés de logement de service public;

Considérant que la réalisation du contrat d'objectifs s'apprécie, d'une part, sur l'exécution des mesures internes de gestion précisées dans la grille en annexe de la présente convention et, d'autre part, sur la mise en œuvre du programme de gestion prévu par l'article 158 du Code wallon du Logement;

et convenu ce qui suit :

Article 1<sup>er</sup>. § 1<sup>er</sup>. La société met en œuvre, par le biais du programme de gestion prévu à l'article 158, § 2, du Code wallon du Logement, les mesures internes de gestion visant à atteindre les objectifs convenus avec la Société wallonne dans le cadre de la présente convention, aux échéances convenues.

§ 2. En cas de survenance d'un élément nouveau et imprévisible au moment de la signature de la présente convention, les parties disposent de la faculté de conclure un avenant à la présente convention.

Peuvent ainsi être considérés comme éléments justifiant la conclusion d'un avenant à la présente convention, à titre non exhaustif : l'apparition de dysfonctionnements dans le cadre d'audits ou de suivis d'audits réalisés par la Société wallonne, la démission ou le licenciement du Directeur-gérant, la constatation en cours d'exécution de la présente convention de la nécessité d'atteindre un objectif nouveau ou complémentaire à un objectif déjà atteint, etc...

§ 3. En dehors de la survenance de tout élément nouveau, les parties disposent en outre toujours de la faculté, moyennant commun accord entre elles, de conclure un avenant à la présente convention.

Art. 2. Les objectifs convenus et dont il est question à l'article 1<sup>er</sup> figurent dans la grille annexée, laquelle fait partie intégrante de la présente convention.

Art. 3. La société se conformera et sera soumise, pour tout ce qui est relatif à l'exécution et au contrôle des objectifs dont il est question à l'article 2, aux dispositions de l'arrêté du Gouvernement wallon du ... établissant les conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs des sociétés de logement de service public et, plus particulièrement, à son chapitre 3.

Art. 4. En cas d'éléments d'évaluation défavorables constatés dans l'exécution de la présente convention, il sera fait application par la Société wallonne des dispositions prévues aux articles 10, § 3 et 13, l'arrêté du Gouvernement wallon du ... établissant les conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs des sociétés de logement de service public.

Art. 5. La présente convention sortira ses effets dès sa signature, pour une durée de cinq ans, prorogeable selon les modalités prévues à l'article 14 de l'arrêté du Gouvernement wallon du ..... établissant les conditions d'élaboration, d'exécution et de contrôle des contrats d'objectifs des sociétés de logement de service public.

Fait à ...., le ...., en ... exemplaires dont chaque partie reconnaît avoir reçu le sien.

## Actions menées

<b>Programme de gestion</b>										<b>Suivi du programme de gestion - RAPPORT I</b>									
<b>AXE</b> .......	<b>Indicateurs de mesure liés aux objectifs</b>	<b>Valeur cible fixée</b>	<b>Echéance finale</b>	<b>Moyens mis en œuvre pour concrétiser les initiatives</b>	<b>Gains financiers réalisés lors de la mise en œuvre des initiatives</b>	<b>Nombre d'entreprises ayant bénéficié de la mise en œuvre des initiatives</b>	<b>Nombre d'entreprises ayant bénéficié de la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Nombre d'entreprises effectuées à la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Échéance finale effective de la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Nombre d'entreprises effectuées à la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Nombre d'entreprises effectuées à la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Nombre d'entreprises effectuées à la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Nombre d'entreprises effectuées à la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Nombre d'entreprises effectuées à la mise en œuvre des initiatives estimations préalables (en %)</b>	<b>Raisons éventuelles pour la justification de la non atteinte de l'objectif (2)</b>	<b>Moyens initialement et déjà engagés pour y remédier</b>	<b>Tableau de bord de suivi</b>		
										1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Objectif 1	1.1.1	1																	
	1.1.2	2																	
	Objectif 2																		
	1.2.1.																		
	1.2.2.																		
	Objectif 3																		
	1.3.1.																		
	1.3.2.																		

**Tаблица 1** Таблица 1. Структура и движение персонала - движение человеческого ресурса (персонала) в организме (внутриорганизменное движение персонала)

Détail des entrées en ETP							
Remplacement							
Nouvelle fonction							

Détail des sorties en ETP	
Licenciement	
Démission	
Préposition	
Autre(s)	

Risques, aléas et provisions de la société

Détail du risque	Risque maximum de dépenses	Provisions existantes au xx/xx/T	Provisions prévues et à constituer sur 5 ans	Provisions totales
Litige avec le personnel				
Litige avec un fournisseur				
Recours				
Etc.				

### Projections financières à MT

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>SLSP...</b>							
<b>Recettes locatives logements sociaux</b>							
Part logement							
Part revenus							
<i>Produits locatifs théoriques sociaux</i>							
Inoccupation							
Mise à disposition de tiers (valorisation)							
<b>Produits locatifs sociaux (2)</b>							
<i>Réduction de valeur nette sur créances locatives (1)</i>							
<b>Recettes locatives autres logements</b>							
Loyers							
<i>Loyers liés à de NV logements</i>							
<b>Autres loyers</b>							
Autres loyers							
<i>Loyers liés à de NV bâtiments</i>							
<b><u>RECETTES LOCATIVES TOTALES PROJETEES</u></b>							
<b>Autres recettes d'exploitation</b>							
Frais et consommation à charge des locataires							
consommations à refacturer							
dépenses d'entretien et autres à refacturer							
Récupération des frais d'entretien et de réparations							
Récupérations diverses							
Autres							
<i>Réduction de valeur nette sur créances charges</i>							
<b>Autres produits d'exploitation</b>							
Allocation de solidarité							
Autres							
Récupérations sur rémunérations et autres frais de personnel							
Produits divers: subsides régie de quartier							
Produits divers: PR75, AJV, subsides divers							
Autres							
<b>Produits "exceptionnels"</b>							
Plus-values sur réalisation d'actifs (sauf immeubles)							
Produits exceptionnels divers							
<b>Recettes liées aux opérations exceptionnelles sur l'immobilier</b>							
Indemnités de déconstruction							
Plus-values sur immeuble(s) vendu(s)							
Subsides sur travaux de rénovation dans le cadre PEI, art.54...							
<b><u>RECETTES D'EXPLOITATION ORDINAIRES ajustées</u></b>							
<b>Marchandises consommées</b>							
Consommation courante							
<b>Services et biens divers (hors rémun.adm.)</b>							
Services administratifs							
fournitures de bureau et informatiques							
téléphone et poste							
	téléphone fixe						
	GSM						
	poste régie						
frais de déplacement							
frais de leasing pour les véhicules de fonction (cfr. Ci-après)							
frais de publications légales							
frais de documentation et de formation							
loyers et charges locatives							
	siège social et autres sièges d'exploitation de la soc.						
	matériel de bureau et de service						
	matériel informatique						
	matériel roulant						
frais divers							

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>SLSP...</b>							
Cotisation forfaitaire SWL							
Entretiens et réparations à refacturer aux loc.							
chauffage central							
ascenseurs							
chauffe-eau et robinets							
logements (état des lieux, facture directe)							
espaces verts							
protection incendie							
immondices et dévidoirs							
autres charges communes							
Entretiens et réparations bât.à charge SOCIETE							
entretiens via entreprises extérieures							
équipements							
ascenseurs							
chauffage central							
espaces verts et déchets							
autres: ex.sinistres assurances, travaux effectués par locataires...							
entretiens et réparations bât.adm.& ateliers							
Entretien du matériel et petits outillages							
petit outillage							
entretien et réparation petit outillage, consommables							
entretien et réparation machines							
entretien et réparation matériel de bureau							
entretien et réparation matériel roulant							
entretien et réparation matériel informatique et de bureau							
Consommation propriétaire							
eau-gaz-électricité							
électricité							
gaz							
carburant							
logements inoccupés							
Assurances							
assurance incendie immeubles loués							
assurance à refacturer aux locataires							
assurance vol et cautionnement							
assurance matériel roulant							
assurance matériel, machines, mat.informatique							
assurance RC générale							
autres assurances (yc assurance architecte, accidents coporels))							
Honoraires et rétributions de services tiers							
administration chèques-repas et frais gest.associations							
réviseurs							
audit et études							
développements informatiques							
secrétariat social							
Progiciels informatiques							
Aigles, Pheniks							
autres licences sur progiciel							
Cotisations gr.professionnels							
Frais d'actes et de contentieux							
frais d'actes : architectes, baux, géomètres, notaires ...							
honoraires avocats, experts							
frais d'huissier et de justice							
Frais de représentation et de publicité							
Frais de régie de quartier							
Charges locatives à refacturer							
eau-gaz-électricité							
électricité							
gaz et mazout							
télédistribution							
eau-gaz-électricité communs							

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>SLSP...</b>							
<b>Rémunérations</b>							
Frais de personnel							
salaires bruts							
charges patronales et cotisations INASTI							
prime de fin d'année et pécules de vacances (yc double)							
primes et bonus assuidité							
chèques repas et frais dépl.domicile/travail							
assurances extra-légales							
assurances légales et frais divers							
Administrateurs							
Intérimaires et jobistes							
Pré-pensions et pensions de retraite							
<b>Autres charges d'exploitation</b>							
Précompte immobilier							
Taxes de circulation							
Taxes et cotisations							
Cotisations de solidarité							
Cotisation forfaitaire société							
Autres charges d'exploitation							
<b>Charges "exceptionnelles"</b>							
Moins-values sur réal. d'actifs							
Autres charges exc.							
<b>DEPENSES D'EXPLOITATION ORDINAIRES ajustées</b>							
<i>Var.trésorerie HORS INVESTISSEMENTS FP yc rés.extraord.</i>							
Compte courant ordinaire S.W.L. au 31/12							
Autres trésoreries détenues au 31/12							
<i>Trésorerie en compte au 31/12/T</i>							
<b>Annuités à rembourser</b>							
SNL							
SWL							
<i>SWL: annuités liées aux prêts nouveaux à venir</i>							
SNL/SWL diminution des annuités après remb.SRD							
<b>Produits/Charges financières nettes</b>							
Produits Financiers hors subsides en capital imputés							
Charges financières sur compte courant ordinaire							
Autres charges financières							
<b>"Investissements" nets sur FONDS PROPRES</b>							
Matériel de bureau, roulant et outillage							
Acquisition d'actifs incorporels (ex. logiciels...)							
Aménagement des bureaux, des ateliers...							
Opérations de constructions/AR - suppl. sur FP							
Rénovations HORS PEI - (contributions) sur fonds propres							
Remboursement solde restant dû sur immeubles déconstruits ou vendus							
Rénovations PEI - imprévus et suppléments sur fonds propres							
Autres dépenses d'investissements sur fonds propres							
<b>Subsides à recevoir</b>							
Créances diverses à récupérer							
Prêts d'assainissement à rembourser							
Dettes non financières à CT							
<b>Variation de la trésorerie au cours exercice T</b>							

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

D. 2009 — 3350

[C — 2009/27168]

**18. JUNI 2009 — Erlass der Wallonischen Regierung über die Bedingungen bezüglich der Ausarbeitung, der Durchführung und der Kontrolle der Zielsetzungsverträge und der Kriterien und Modalitäten für die Durchführung der Verwaltungsprogramme der Wohnungsbau gesellschaften öffentlichen Dienstes**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Dekrets vom 29. Oktober 1998 zur Einführung des Wallonischen Wohngesetzbuches, insbesondere der Artikel 158 und 162;

Aufgrund des am 10. September 2007 zwischen der Wallonischen Region und der "Société wallonne du Logement" (Wallonische Wohnungsbau gesellschaft) abgeschlossenen Geschäftsführungsvertrags;

Aufgrund des am 16. März 2009 abgegebenen Vorschlags der «Société wallonne du Logement»;

Aufgrund des am 2. Juni 2009 in Anwendung von Artikel 84, § 1, Absatz 1, 1° der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens des Staatsrates Nr. 46.550/4;

Auf Vorschlag des Ministers des Wohnungswesens;

Nach Beratung,

Beschließt:

KAPITEL I — *Definitionen*

**Artikel 1 - Zur Anwendung des vorliegenden Erlasses gelten folgende Definitionen:**

1° das Gesetzbuch: das Wallonische Wohngesetzbuch;

2° die Gesellschaft: die Wohnungsbau gesellschaft öffentlichen Dienstes;

3° die Wallonische Gesellschaft: die "Société wallonne du Logement";

4° der Vertrag: der zwischen der Gesellschaft und der Wallonischen Gesellschaft ausgehandelte Zielsetzungsvertrag;

5° der Rechenschaftsbericht: der in Artikel 158 des Wallonischen Wohngesetzbuches erwähnte Rechenschaftsbericht;

KAPITEL II — *Ausarbeitung des Vertrags und des Verwaltungsprogramms*

**Art. 2 - Der vorliegende Erlass bestimmt die Bedingungen bezüglich der Ausarbeitung, der Durchführung und der Kontrolle der in Artikel 162 des Wallonischen Wohngesetzbuches erwähnten Zielsetzungsverträge und des in Artikel 158, § 2 und § 3 des Gesetzbuches erwähnten Verwaltungsprogramms.**

Abschnitt 1 — *Vertrag*

**Art. 3 - Die Wallonische Gesellschaft legt die Planung der Ausarbeitung der Verträge nach dem Zeitplan der Audits und der weiteren Behandlung der Audits, den Berichten ihrer Dienststellen und den der Wallonischen Gesellschaft durch die Gesellschaften übermittelten Vorschlägen unter Einhaltung der durch Artikel 66 des Geschäftsführungsvertrags der Wallonischen Gesellschaft festgelegten Frist fest.**

Die Wallonische Gesellschaft übermittelt sie jeder Gesellschaft.

**Art. 4 - § 1 - Die Gesellschaft legt die zu erreichenden Ziele nach der in Anlage 1 zum vorliegenden Erlass angegebenen Bezugstabelle fest.**

§ 2 - Die Wallonische Gesellschaft bringt der Gesellschaft ihre Unterstützung, um die unter § 1 des vorliegenden Artikels erwähnten Punkte auszufüllen.

**Art. 5 - Der durch den Verwaltungsrat der Gesellschaft verabschiedete Vertragsentwurf wird der Wallonischen Gesellschaft gemäß dem in Anlage 2 zum vorliegenden Erlass aufgeföhrten Muster innerhalb einer Frist von höchstens sieben Tagen nach der besagten Ratsitzung übermittelt.**

**Art. 6 - § 1 - Innerhalb von zwei Monaten nach Empfang des Vertragsentwurfs genehmigt der Verwaltungsrat der Wallonischen Gesellschaft den Entwurf oder übermittelt der Gesellschaft seine Bemerkungen.**

Innerhalb von zwei Monaten nach Empfang der Bemerkungen der Wallonischen Gesellschaft übermittelt die Gesellschaft ihr den verbesserten Entwurf und die Wallonische Gesellschaft genehmigt ihn in der nächsten Sitzung ihres Verwaltungsrats.

§ 2 - Der Vertrag wird sofort durch die Wallonische Gesellschaft und die Gesellschaft unterzeichnet.

Abschnitt 2 — *Verwaltungsprogramm*

**Art. 7 - Innerhalb einer Frist von zwei Monaten, der ab dem Tag der Unterzeichnung des Vertrags läuft, wird das Verwaltungsprogramm durch den geschäftsführenden Direktor nach dem in Anlage 3 zum vorliegenden Erlass angegebenen Muster und unter Berücksichtigung der Zielsetzungen des Vertrags und der damit verbundenen Zielwerte, der zu seiner Verfügung gestellten menschlichen, materiellen und finanziellen Mittel sowie der im Vertrag festgelegten Terminen ausgearbeitet.**

**Art. 8 - § 1 - Der geschäftsführende Direktor übermittelt dem Verwaltungsrat der Gesellschaft das Verwaltungsprogramm spätestens zwei Monate nach dem Tag der Vertragsunterzeichnung.**

§ 2 - Das Verwaltungsprogramm wird durch den Verwaltungsrat der Gesellschaft in ihrer nächsten Sitzung nach seinem Empfang verabschiedet.

§ 3 - Das Verwaltungsprogramm wird innerhalb von sieben Werktagen der Wallonischen Gesellschaft übermittelt, und diese genehmigt es in der nächsten Sitzung ihres Verwaltungsrats.

KAPITEL III — *Ausführung und Bewertung des Vertrags und des Verwaltungsprogramms*

**Art. 9 - § 1 - Die Bewertung der Ausführung des Vertrags erfolgt durch die Bewertung des Verwaltungsprogramms.**

§ 2 - Innerhalb des Monats des Jahrestags der Zustellung durch die Wallonische Gesellschaft der Genehmigung des Verwaltungsprogramms erstellt der geschäftsführende Direktor jährlich den Rechenschaftsbericht bezüglich des Fortschrittsstands des Programms nach dem in Anlage 3 zum vorliegenden Erlass beigefügten Muster.

Die Wallonische Gesellschaft füllt den in Anlage 3 angegebenen Lagebericht aus und bewertet den Fortschrittstand hinsichtlich der Erfüllung dieser Zielsetzungen durch die Gesellschaft.

Die Wallonische Gesellschaft stellt ihre Bewertung der Gesellschaft zu.

§ 3 - Der geschäftsführende Direktor wird durch den Verwaltungsrat der Gesellschaft innerhalb von zwei Monaten nach dem in § 2 des vorliegenden Artikels erwähnten Datum oder in dessen nächsten Sitzung angehört. Die Wallonische Gesellschaft steht ihnen auf der Grundlage der im vorigen Paragraphen erwähnten Bewertung bei.

§ 4 - Wenn die Wallonische Gesellschaft ungünstige Bewertungselemente feststellt, ist die Gesellschaft verpflichtet, innerhalb des Monats nach der in § 2 des vorliegenden Artikels erwähnten Zustellung konkrete Maßnahmen vorzuschlagen, die einzuleiten sind, um den festgestellten ungünstigen Bewertungselementen abzuholen. Die Wallonische Gesellschaft billigt die Vorschläge der Gesellschaft in der nächsten Sitzung ihres Verwaltungsrats.

**Art. 10** - Der Vertrag und das Verwaltungsprogramm können in folgenden Fällen abgeändert werden:

- beim Auftreten von zum Zeitpunkt ihres Abschlusses unvorhersehbaren Umständen,
- wenn das Audit oder die weitere Behandlung des Audits Funktionsstörungen zum Tage bringen,
- auf Antrag der Gesellschaft hin;
- in Anwendung des Artikels 9, § 4 des vorliegenden Erlasses.

In diesen Fällen sind die Artikel 5 bis 8 anwendbar.

#### *KAPITEL IV — Mit den Bewertungsergebnissen zu verbindende Maßnahmen*

**Art. 11** - Der Verwaltungsrat der Gesellschaft kann ein Bonussystem einrichten, das auf das gesamte Personal anwendbar ist und mit der Erfüllung der im Rahmen des Verwaltungsprogramms gemäß den im kollektiven Arbeitsabkommen vorgesehenen gesetzlichen und verordnungsmäßigen Bestimmungen aufgeföhrten Zielsetzungen verbunden ist. Die Höhe dieser Bonusse wird unmittelbar vom Grad der Erfüllung der Ziele und der Konkretisierung der Initiativen abhängen.

Wenn die gemäß Artikel 9, § 4 genehmigten Maßnahmen nicht durchgeführt werden, wird Artikel 174 des Gesetzbuches angewandt.

#### *KAPITEL V — Ende des Vertrags und des Verwaltungsprogramms*

**Art. 12** - § 1 - Nach Ablauf des Vertrags nimmt die Wallonische Gesellschaft seine Bewertung vor.

§ 2 - Falls kein neuer Vertrag nach Ablauf des vorigen Vertrags abgeschlossen wird, kann der abgelaufene Vertrag um eine Periode von höchstens einem Jahr, in der die Gesellschaft und die Wallonische Gesellschaft sich bemühen, um einen neuen Vertrag abzufassen, verlängert werden.

#### *KAPITEL VI — Schlussbestimmungen*

**Art. 13** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

**Art. 14** - Der Minister des Wohnungswesens wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 18. Juni 2009

Der Minister-Präsident,  
R. DEMOTTE

Der Minister des Wohnungswesens, des Transportwesens und der räumlichen Entwicklung,  
A. ANTOINE

## Anlage 1: Zielsetzungsvvertrag- Referenztabelle

<u>Strategische Orientierungen:</u> <b>Verbesserung des Empfangs der Mieter und Mietanwälter</b> <b>Proaktive Verwaltung der Beziehungen mit den Mieter und ihren Vertretern</b>				
Ortsbefund	Zielsetzungen	Messindikatoren	Angestrebter Zielwert	Termin(e)
	* Erreichbarkeit des Orts,	% der "öffentlichen" Orte der Wohnungsbaugesellschaft sind den Personen mit Behinderung zugänglich		Kommentare zur Verwirklichung der Ziele
	* Öffnungszeiten für die Öffentlichkeit	Anzahl Öffnungstage der Büros für die Öffentlichkeit (von 5)		
	* Lokalisierung eventueller dezentralisierter Außenstellen	Gesamtanzahl Öffnungszeiten der Büros für die Öffentlichkeit (von 38)		
	* Qualität der Betreuung	Anzahl der dezentralisierten Außenstellen oder Kontaktpunkte		
	* Sonstiges	Durchschnittlicher, im Rahmen von periodischen Untersuchungen geäußelter Zufriedenheitsgrad		
		Anzahl legitimierter Beschwerdeschreiben		
	Verbesserung des telefonischen Empfangs der Mieter und Mietanwälter - insbesondere angesichts der folgenden Elemente:			
	* durchschnittliche Wartezeiten am Telefon	WENN EIN INDIKATOR VORLIEGT durchschnittliche Wartezeiten am Telefon		
	* Zugangszeiten	Gesamtanzahl Stunden Zugangszeiten für die Öffentlichkeit (von 38)		
	* Qualität der Betreuung	Durchschnittlicher, im Rahmen von Untersuchungen geäußelter Zufriedenheitsgrad		
	* Qualität der gegebenen Antworten und/oder der internen Weiterleitung	Durchschnittlicher, im Rahmen von Untersuchungen geäußelter Zufriedenheitsgrad		
		Anzahl legitimierter Beschwerdeschreiben		
	Verbesserung der Behandlung der durch die Mieter und Mietanwälter eingereichten Gesuche – insbesondere über die folgenden Wege			
	* ein System der Rückverfolgbarkeit der ein- und ausgehenden Schreiben (einschließlich der Überwachung der Beantwortungsfristen)	Vorhandensein eines Systems der Rückverfolgbarkeit der Schreiben JA/NEIN		
	* effektive Behandlung aller Gesuche, die innerhalb von durch die Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes ausdrücklich festgelegten Referenzfristen eingereicht werden	% Anträge, denen eine Antwort innerhalb der Referenzfristen gegeben werden st.		
	* Diverifizierung der Modalitäten für die Einreichung der Anträge und sonstigen gesuchte (z.B. elektronische Formulare für nicht dringende Eingangsanträge)	Anzahl der elektronischen Formulare, die zur Verfügung der Mieter gestellt werden		
	* Sonstiges	Anzahl der Papierformulare, die zur Verfügung der Mieter gestellt werden		

Ortsbefund	Zielsetzungen	Messindikatoren	Angestrebter Zielwert	Termin(e)	Kommentare zur Verwirklichung der Ziele
	Forderung der Lebensqualität innerhalb der Gesellschaft, angesichts u.a. der folgende Elemente:				
	* Beziehungen mit der näheren Umgebung	Anzahl registrierter Beschwerdeschreiben bezüglich Nachbarschaftsstörungen			
	** Zur Verfügung gestellte gemeinschaftliche Infrastrukturen	Anzahl gemeinschaftlicher Infrastrukturen, die den Mietern zur Verfügung gestellt werden (ggf. je nach Kategorie)			
	* Anwesenheit an Ort und Stelle (Sozialassistenten, Strafenerzieher, Hausmeister, technische Arbeiter für Nachbarschaftsdienste, usw.)	Anzahl der Arbeiter vor Ort je 100 Meter (je nach Kategorie)			
	* Veranstaltung von Events	Anzahl für die Mieter jährlich veranstalteter Events			
	* für/durch die Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen und die Wohnviertelvereinigungen ergifffene Initiativen	Anzahl jährlicher Initiativen von Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes/Motivviertelvereinigungen			
	* Sonstiges				
	Bestmögliche Betreuung der Mieter insbesondere in den folgenden Bereichen:	Anzahl Maßnahmen zur Betreuung der Mieter (je nach Typ/Gegenstand)			
	* proaktive Verwaltung des Verschuldens und der Streitsachen	2.12. Jährliche Steigerungsrate der ausstehenden Beiträge/Umsatz			
		2.13. Gebuchte Wertminde rungen /Umsatz.			
		2.14. Nettoforderungen auf Mieter/Umsatz			
		2.15. Noch anwesende Mieter mit Zahlungsverzug /Anzahl Mieter			
		2.16. Ausgezogene Mieter mit Zahlungsverzug /Anzahl Mieter			
		2.17. Durch ein Gerichtsviertreffen betroffene Mieter/Anzahl Mieter			
	* Pädagogie des Wohnens				
	* Übernahme – durch spezialisierte Partner – der mit spezifischen Problemen konfrontierten Personen				
	* Diversifizierung des Angebots am Diensten mit sozialem Charakter				
	* Sonstiges :				
	Sonstige Zielsetzungen				

Strategische Orientierung: Förderung einer effizienten und innovativen Führungsstruktur				
Bestands-aufnahme	Zielsetzungen	Messindikatoren	Zielwert(e)	Frist(en)
	<b>II.1. Organisatorische Aspekte</b>			Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
Eine einwandfreie Organisation anzstreben, die u.a. auf folgenden Faktoren beruht:				
* dokumentierte interne Verfahren	Bestehen einer regelmäßig aktualisierten internen Bezugsdokumentation über die Verfahren: JA/NEIN  ISO-Zertifizierung: JA/NEIN			
* Qualitätspläne im Rahmen der Auditbegleitung	Prozentsatz der Empfehlungen anschließend an ein Audit, die tatsächlich zu Maßnahmen geführt haben:			
* ein Organisationsplan der Funktionen	Bestehen eines regelmäßig aktualisierten Organisationsplans: JA/NEIN			
Führung eines effizienten, leistungswilligen und verantwortlichen Teams, das über folgende Mittel verfügen kann:	Prozentsatz der Bedienstellen, die über eine Funktionsbeschreibung verfügen			
* Funktionsbeschreibungen	Prozentsatz der Bedienstellen, die im Laufe der ... bewertet worden sind			
* ein regelmäßiges Bewertungssystem	Gesamte Abwesenheitsquote			
	Gesamte Personalwechselquote außer des Ausscheidens aus Altersgründen			
	<b>II.2. Administrative Aspekte</b>			
Beherrschung der Strukturstarken und der laufenden Funktionskosten der Gesellschaft, die Folgendes deckt:	Administrative Kosten / Wohnung			
* die Einregistrierungskosten zu Lasten der Gesellschaft	Wachstumsrate im Verhältnis zum vorigen Geschäftsjahr			
	Nettokosten der "externen Verwaltung" / Wohnung			
	Konvergenzrate im Verhältnis zu den Betriebsführungsnormen			
* Kosten des angestellten und Führungspersonals	Anzahl Angestellter / Führungspersonalmitglieder / 100 Wohnungen			
	Nettokosten für die Angestellten und das Führungspersonal / Wohnung			
	Wachstumsrate im Verhältnis zum vorigen Geschäftsjahr			
	Konvergenzrate im Verhältnis zu den Betriebsführungsnormen			
* Mit den Verwaltungsorganen verbundene Ausgaben	Gesamtbetrag der Ausgaben Anwesenheitsmarken, Fahrtkosten und Vertretungskosten der Verwaltungsmitglieder,			
	Wachstumsrate im Verhältnis zum vorigen Geschäftsjahr			

Bestandsaufnahme	Zielsetzungen	Messindikatoren	Zielwert(e)	Frist(en)	Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
	Verbesserung des Verfahrens für die Verarbeitung und Übertragung der der SWL mitzuteilenden Daten, wie z.B.		die Zielwerte müssen die von der SWL mitgeteilten Grenzdaten unterschreiten		
	* Jahresabschluss und Rechenschaftsbericht	Datum der Übermittlung des Jahresabschlusses und Rechenschaftsberichts			
	* Verwaltungsindektoren	Datum der Mitteilung der Verwaltungsindektoren			
	* Haushaltsplan	Datum der Übermittlung des Haushaltsplans			
	<b>II.3. Technische Aspekte</b>				
	Beherrschung der Wartungskosten zu Lasten der Gesellschaft, u.a. durch die Optimierung der Funktion und Organisation der Regie	Netto Gesamtkosten für die Wartung zu Lasten der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes / Wohnung Kerngegenzettel vom vertragszuvertrag Anzahl Arbeitnehmer bezüglich und nicht bezügliche / 100 Wohnungen			
		Brutto Kosten der Arbeiter / Wohnung			
		Für den Dienst "kleine Wartungsarbeiten und Pannenhilfe": Durchschnittliche Zahl der Eingriffe / Vollzeiteinheiten für diese Aufgaben			
		* die Optimierung der Ankauf und Weiterverrechnungsverfahren			
		Anzahl Auftragsverfahren im Laufe des Jahres / Jahr (pro Art Güter oder Dienstleistungen)			
		Umschlagshäufigkeit Anzahl Lagertage der RS und Waren			
		Nettokosten für Verbrauchsmittel, RS und Waren / Wohnung			
	Netto Kosten der Arbeiter / Wohnung				
	* die Optimierung der Lagerverwaltung				
	Beherrschung der Verfahren und Überwachung der Investitionsprogramme, u.a. durch				
	* die Beherrschung der Fristen	hinsichtlich des Sonderlastenheftes; durchschnittliche Anzahl Tage der Überschreitung auf den Baustellen, die während des Geschäftsjahres Gegenstand einer provisorischen Abräume waren			
		* bei Renovierungen			
		* bei Neubau oder Erweiterung/Sanierung			
		hinsichtlich des bei der Auftragsvergabe festgesetzten Preises % der durchschnittlichen Haushaltsoverschreitung auf den Baustellen, die während des Geschäftsjahres Gegenstand einer provisorischen Abräume waren			
		* bei Renovierungen			
		* bei Neubau oder Erweiterung/Sanierung			
	* Einhaltung der Verfahren der öffentlichen Aufträge	% der während des Geschäftsjahres eingeleiteten Verfahren, die seitens der Aufsichtsbehörde Anlass zu Bemerkungen gegeben haben			
		% der während des Geschäftsjahres eingeleiteten Verfahren, die seitens der Aufsichtsbehörde Anlass zu Widerrufen gegeben haben			

Bestandsaufnahme	Zielsetzungen	Messindikatoren	Zielwert(e)	Frist(en)	Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
	<b>II.4. Finanzielle Aspekte</b>				
	Eine ausgedehnte und kontrollierte Entwicklung anstreben, u.a. durch				
	* ausgedehnte laufende Ergebnisse				
	* Reeller positiver Cashflow				
		Betrag und Entwicklung des laufenden Ergebnisses / Wohnung der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes			
		Betrag und Entwicklung des Cashflow / Wohnung der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes			
		Betrag und Entwicklung der ordentlichen laufenden Konten / Wohnung am 31/12			
		Betrag und Entwicklung der netto Kassenmitte / Wohnung der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes am 31/12			
	* eine rigorese und verantwortliche Führung				
	die Ausarbeitung von mittelfristigen finanziellen Projektionen	Ausgearbeitete und am ... übermittelte finanzielle Projektionen			
	Verfahren zur Kontrolle des Ausgaben (laufende und Investitionsausgaben)	Globale Konvergenzrate zwischen den Haushaltserwartungen und den effektiven Ausgaben des Jahres T			
	Sonstige Zielsetzungen	Anzahl Darstellungen von Haushaltsseiten beim VR / Jahr			

Strategische Orientierung: Bestehen einer effizienten Vermögensverwaltung			
Bestandsaufnahme	Zielsetzungen	Messindikatoren	Zielwert(e)
			Frist(en)
	Verbesserung der Beherrschung der Basisdaten betreffend das Vermögen z.B. durch		Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
	* ein vollständiges und effizientes Kataster	Bestehen eines regelmäßig aktualisierten Katasters der Wohnungen JA/NEIN	
	Bestehen eines Verfahrens für die Eintragung der Ortsbefunde JA/NEIN in den Wohnungen JA/NEIN	Bestehen eines Verfahrens für die Eintragung der Eingriffe in den Wohnungen JA/NEIN	
		* die systematische Sammlung der Informationen betreffend die Wohnungen und die damit verbundenen Eingriffe	
		Durchschnittliche Konvergenzrate zwischen den buchhalterischen Selbstkostenpreisen (BlaBnz) und den im Rahmen der Bestimmung der Mietzinse benutzten Selbstkostenpreisen	
	Systematisierung einer mehrjährigen Programmplanung	Bestehen von mehrjährigen Plänen	
	* Wartungsarbeiten	* Wartungsarbeiten	
	* Renovierungs-/Ersatzarbeiten	* Renovierungs-/Ersatzarbeiten	
	* Sonstiges	* Sonstiges	
	Verbesserung der Qualität der (neuen oder bestehenden) Wohnungen, die den Mieter zur Verfügung gestellt werden, hinsichtlich		
	* der Einhaltung der Normen in Sachen Gesundheitliche Zuträglichkeit und Sicherheit	ZU DEFINIEREN	
	* der Anpassung an die Entwicklung der Bedürfnisse		
	* der Energieeffizienz	% der angepassten Wohnungen	
	* Sonstiges ...	% der Wohnungen, die den PEB-Normen angepasst worden sind	
	Sonstige Zielsetzungen		

<b>Kontinuierliche Verbesserung der Kompetenzen der Verwaltungsratsmitglieder und des Personal</b>				
<b>Strategische Orientierung:</b>				
<b>Bestands-aufnahme</b>	<b>Zielsetzungen</b>	<b>Messindikatoren</b>	<b>Zielwert(e)</b>	<b>Frist(en)</b>
	* die Personalmitglieder (in Verbindung mit der Bewertung des Personals)	Durchschnittliche Zahl Aus-/Weiterbildungstage pro Jahr / Bedienstellen (pro sozialberufliche Kategorie)		Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
	Einführung eines regelmäßigen Aus- bzw. Weiterbildungsplans für	% der Lohnmasse für die Aus- und Weiterbildung		
	* die Verwaltungsratsmitglieder	Anzahl Aus- und Weiterbildungstage, die den Verwaltungsratsmitgliedern vorgeschlagen werden		
		Anzahl (unterschiedlicher) Aus- und Weiterbildungsmodule, die den Verwaltungsratsmitgliedern vorgeschlagen werden		
		% Bewertungen nach der Aus- und Weiterbildung, die der Gesellschaft mitgeteilt werden		
	Systematisierung der Bewertung nach der Aus- bzw. Weiterbildung	Durchschnittlicher Zufriedenheitsgrad der Teilnehmer an Aus- und Weiterbildungsprogrammen		
		Anzahl Bedienstete der Wohnungsbaugesellschaft		
		öffentlichen Dienstes, die im Laufe des Geschäftsjahres T den Posten gewechselt haben / durchschnittlicher Personalbestand während dieses Geschäftsjahres (S. die Sozialbilanz)		
		Anzahl Bedienstete der Wohnungsbaugesellschaft		
		öffentlichen Dienstes, die im Laufe des Geschäftsjahres T ein Praktikum gestartet haben / durchschnittlicher Personalbestand während dieses Geschäftsjahres (S. die Sozialbilanz)		
		Anzahl neuer Instrumente, die den Bediensteten während des Geschäftsjahres zur Verfügung gestellt worden sind Software, spezifische Verwaltungsinstrumente		
	* internen Postenwechsel	* die Integration neuer Technologien		
		* Sonstiges		
	Sonstige Zielsetzungen	Durchschnittliches Alter der Personalmitglieder		
		Durchschnittliches Dienstalter der Personalmitglieder		

Bestands-aufnahme	Zielsetzungen	Messindikatoren	Zielwert(e)	Frist(en)	Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
	<b>V.1. Interne Kommunikation</b>				
	Systematisierung der internen Kommunikation auf allen Ebenen (Verwalter, Personal) u.a. hinsichtlich	Anzahl VR-Sitzungen im Laufe deren Punkte im Zusammenhang mit der Entwicklung des allgemeinen Ratmens vorgebracht worden sind (binnen 1 Jahres)			
	* der Entwicklung des allgemeinen Rahmens (neue Gesetzgebung, Projektanträge, ...)				
	* der Entwicklung der finanziellen, technischen, sozialen, ... Lage der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes	Anzahl Berichte über die Entwicklung der Lage der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes (in einem Jahr)			
	* der Wechselwirkungen zwischen den Diensten der Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes				
	Anzahl Versammlungen des Direktionsausschusses (oder des gleichwertigen Organs) (in 1 Jahr)	* Sonstiges			
	Förderung und Strukturierung des internen Austauschs von Daten und Informationen	ggf. im Rahmen des Verwaltungsprogramms zu definieren			
	<b>V.2. Externe Kommunikation</b>				
	Förderung der Information der Mieter betreffend:	Datum der Übergabe des Rechterschaftsberichts an den beratenden Ausschuss der Mieter und Eigentümer			
		Anzahl Versammlungen mit dem beratenden Ausschuss der Mieter und Eigentümer / Jahr			
		Anzahl allgemeiner Schreiben an die Mieter / Jahr			
		Anzahl Aktualisierungen der Webseite / Jahr			
	* die Aktivitäten der Gesellschaft				
	* die Wartungs-, Renovierungs- und Bauprogramme ...				
	* die spezifischen Projekte				
	* Sonstiges				
	Förderung des Austauschs über bewährte Verfahren im Sektor	Anzahl Vorschläge, Anregungen, die mitgeteilt werden, z.B.			
	* über die Austauschplattform ...				
	* während der Versammlungen von Vereinigungen				
	* ...				
	Förderung des Austauschs mit öffentlichen und/oder privaten Partnern, wie z.B.	Datum der Übergabe des Rechterschaftsberichts an die verschiedenen Instanzen			
	* Gemeinden und ÖStIZ	Anzahl Versammlungen zwischen Partnern			
	* sonstige lokale aktive Immobilienoperatoren (FLW, AIS, GCS ...)				
	* die Aufsichtsbehörde				
	* "Conseil Supérieur du Logement"				

Bestandsaufnahme	Zielsetzungen	Messindikatoren	Zielwert(e)	Frist(en)	Kommentar betreffend die Durchführung der Ziele
Diversifizierung und/oder Verbesserung der externen Kommunikationskanäle					
* ICT (z.B. Webseiten)	Gibt es eine Webseite? JA/NEN				
* Presse	Anzahl Artikel in der Presse (einschließlich Internet, Presse)				
* Veröffentlichungen	Anzahl neuer Veröffentlichungen (Paketten, Memos...)				
* Organisation von Treffen, Tagen der offenen Tür ...	Anzahl Operationen (pro Jahr)				
* Sonstiges					

**Vereinbarungsentwurf "Zielsetzungsvertrag" Gesellschaft x**

Zwischen:

der "Société wallonne du Logement", Aktiengesellschaft öffentlichen Rechts, bei der Zentralen Datenbank der Unternehmen ("Banque-Carrefour des Entreprises") unter der Nummer 231.550.084 eingetragen, mit Sitz in Charleroi, rue de l'Ecluse 21, vertreten durch Herrn Alain ROSENOER, Generaldirektor, nachstehend "die Wallonische Gesellschaft" genannt;

und

der Gesellschaft ...., Genossenschaft mit begrenzter Haftung, bei der Zentralen Datenbank der Unternehmen ("Banque-carrefour des entreprises") unter der Nummer ..... eingetragen, mit Sitz in ..... durch die "Société wallonne du Logement" unter den Nummer ..... zugelassene Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes, vertreten durch .....

werden folgende Beweggründe vorgestellt

Das Dekret vom 29. Oktober 1998 zur Einführung des Wallonischen Wohngesetzbuches, in seiner durch die Dekrete vom 15. Mai 2003, vom 20. Juli 2005, vom 30. März 2006, vom 1. Juni 2006 und vom 23. November 2006 abgeänderten Fassung, lautet in seinem Artikel 162:

«§ 1. Auf Vorschlag der "Société wallonne du Logement" bestimmt die Regierung die Bedingungen für die Ausarbeitung, die Durchführung und die Kontrolle der zwischen der "Société wallonne du Logement" und der Gesellschaft abzuschließenden Zielsetzungsverträge betreffend:

- den Empfang der Mietanwärter und der Mieter sowie ihre soziale Betreuung;
- die Verwaltung der Gesellschaft, die Überwachung der Verwaltungskontrollen und der Audits in den Bereichen der Organisation, einschließlich der Bewertung des Personals, sowie in den Bereichen der Verwaltung, Technik und Finanzen;
- die durch die "Société wallonne du Logement" oder durch ihre Vermittlung organisierte oder erteilte Fort- und Weiterbildung der Verwalter und des Personals der Gesellschaft;
- die Information und die Kommunikation der Gesellschaft, insbesondere was ihre Verpflichtung betrifft, einmal im Jahr die Mieter über die Aktivitäten der Gesellschaft, das Instandhaltungs-, Renovierungs- und Bauprogramm der Wohnungen zu informieren.

§ 2. Die Zielsetzungsverträge werden für Zeiträume von fünf Jahren erstellt.»;

Durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom ..... wurden die Bedingungen für die Ausarbeitung, die Durchführung und die Kontrolle der Zielsetzungsverträge der Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes festgelegt;

In der Erwägung, dass die Verwirklichung eines Zielvertrags einerseits aufgrund der Durchführung der internen Verwaltungsmaßnahmen, die in der als Anlage zur vorliegenden Vereinbarung beigefügten Tabelle angeführt werden, und andererseits aufgrund der Ausführung des in Artikel 158 des Wallonischen Wohngesetzbuches vorgesehenen Verwaltungsprogramms bewertet wird;

wird Folgendes vereinbart:

Artikel 1 - § 1 - Die Gesellschaft führt mittels des in Artikel 158 des Wallonischen Wohngesetzbuches vorgesehenen Verwaltungsprogramms die internen Verwaltungsmaßnahmen zur Erreichung der mit der Wallonischen Gesellschaft im Rahmen der vorliegenden Vereinbarung vereinbarten Zielen innerhalb der vereinbarten Fristen aus.

§ 2 - Bei Auftreten eines neuen und unvorhersehbaren Elementes zum Zeitpunkt der Unterzeichnung der vorliegenden Vereinbarung haben die Parteien die Möglichkeit, einen Nachtrag zur vorliegenden Vereinbarung zu unterzeichnen.

Als Elemente, die die Abschließung eines Nachtrags zur vorliegenden Vereinbarung rechtfertigen, können folgende Elemente betrachtet werden (nicht ausführliche Liste): Feststellung von Versäumnissen im Rahmen von durch die Wallonische Gesellschaft vorgenommenen Audits oder weiteren Behandlungen der Audits, Rücktritt oder Entlassung des geschäftsführenden Direktors, Feststellung im Laufe der Durchführung der vorliegenden Vereinbarung der Notwendigkeit, ein neues oder zusätzliches Ziel zu einem bereits erreichten Ziel zu erreichen, usw.

§ 3 - Außerhalb des Auftretens eines neuen Elements haben die Parteien außerdem die Möglichkeit, in gegenseitigem Einvernehmen einen Nachtrag zur vorliegenden Vereinbarung abzuschließen.

Art. 2 - Die in Artikel 1 erwähnten vereinbarten Ziele werden in der beiliegenden Tabelle, die ein fester Bestandteil der vorliegenden Vereinbarung ist, angeführt.

Art. 3 - Für alles, was die Durchführung und die Kontrolle der in Artikel 2 erwähnten Ziele wird die Gesellschaft sich nach den Bestimmungen des Erlasses der Wallonischen Regierung vom ..... zur Festlegung der Bedingungen für die Ausarbeitung, die Durchführung und die Kontrolle der Zielsetzungsverträge der Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes, insbesondere seines Kapitels 3, richten, und wird diesen Bestimmungen unterliegen.

Art. 4 - Falls ungünstige Bewertungselemente in der Durchführung der vorliegenden Vereinbarung festgestellt werden, wird die Wallonische Gesellschaft die in Artikel 10, § 3 und 13 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom .... zur Festlegung der Bedingungen für die Ausarbeitung, die Durchführung und die Kontrolle der Zielsetzungsverträge der Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes vorgesehenen Bestimmungen anwenden.

Art. 5 - Die vorliegende Vereinbarung wird ab ihrer Unterzeichnung und für einen Zeitraum von fünf Jahren, die nach den in Artikel 14 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom zur Festlegung der Bedingungen für die Ausarbeitung, die Durchführung und die Kontrolle der Zielsetzungsverträge der Wohnungsbaugesellschaften öffentlichen Dienstes vorgesehenen Modalitäten verlängerbar ist, wirksam werden.

Ausgefertigt in ..... am .... in ..... Exemplaren. Jede Partei erkennt, dass sie ein Exemplar erhalten hat.

Verwaltungsprogramm															ÜBERWACHUNG des Verwaltungsprograms - BERICHT														
Mit der Zielen verbindlichen Messindikatoren		Liste der Prinzipielle, die im Rahmen des Verwaltungsprograms mit Vorsicht gewählt werden, um zur Erreichung der Ziele bedeutenden													Fragebogen - Termin für die Konkretisierung der Initiativen	Bedeutende Maßnahmen zur Konkretisierung der Initiativen	Ggf. finanzieller Gewinn in Verbindung mit der Durchführung der Initiativen - vorläufige Schätzungen (in €)	beobachtete Werte der Messindikatoren der Ziele in ...	Erreichung Erfolgen der Maßnahmen (Bestätigung)	Effektiver finanzieller Gewinn in Verbindung mit der Durchführung der Maßnahmen (in €)	Erfolgreiche Maßnahmen für die Konkretisierung der Ziele in ...	Mittel (MW initiativen) und in Bezug auf geplante Finanzen, um das Ziel nicht erreicht wurde (2)	Gründe, aus diesen das Ziel nicht erreicht wurde (2)	Lagebericht der Begleitung					
Liste der im Rahmen des Zielseitungsvertrags festgelegten Ziele	Messindikatoren	Fragebogen - Termin für die Konkretisierung der Initiativen	Merkmale, kein Verantwortungsträger oder Initiator des Initiativen (sofern relevant)	Merkmale, kein Verantwortungsträger oder Initiator des Initiativen (sofern relevant)	Schätzungen (vorläufige Schätzungen)	Rechtslage (Rechtslage)	beobachtete Werte der Messindikatoren der Ziele in ...	Erreichung Erfolgen der Maßnahmen (Bestätigung)	Effektiver finanzieller Gewinn in Verbindung mit der Durchführung der Maßnahmen (in €)	11	12	13	14	15	11	12	13	14	15	11	12	13	14	15	11	12	13	14	15
Zielrichtung: .....	.....	1.	1.	1.	1.	1.	1.	1.	1.	11.1	11.2	11.3	11.4	11.5	11.1	11.2	11.3	11.4	11.5	11.1	11.2	11.3	11.4	11.5	11.1	11.2	11.3	11.4	11.5
Ziel 1.1.	.....	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.	1.1.1.1.	1.1.1.2.	1.1.1.3.	1.1.1.4.	1.1.1.5.	1.1.1.1.	1.1.1.2.	1.1.1.3.	1.1.1.4.	1.1.1.5.	1.1.1.1.	1.1.1.2.	1.1.1.3.	1.1.1.4.	1.1.1.5.	1.1.1.1.	1.1.1.2.	1.1.1.3.	1.1.1.4.	1.1.1.5.
Ziel 1.2.	.....	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.	1.2.1.1.	1.2.1.2.	1.2.1.3.	1.2.1.4.	1.2.1.5.	1.2.1.1.	1.2.1.2.	1.2.1.3.	1.2.1.4.	1.2.1.5.	1.2.1.1.	1.2.1.2.	1.2.1.3.	1.2.1.4.	1.2.1.5.	1.2.1.1.	1.2.1.2.	1.2.1.3.	1.2.1.4.	1.2.1.5.
Ziel 1.3.	.....	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.	1.3.1.1.	1.3.1.2.	1.3.1.3.	1.3.1.4.	1.3.1.5.	1.3.1.1.	1.3.1.2.	1.3.1.3.	1.3.1.4.	1.3.1.5.	1.3.1.1.	1.3.1.2.	1.3.1.3.	1.3.1.4.	1.3.1.5.	1.3.1.1.	1.3.1.2.	1.3.1.3.	1.3.1.4.	1.3.1.5.

Menschliche Mittel, die einzusetzen sind (+ einen entsprechenden Organisationsplan befügen)

Detail des eingestellten VZE Personals	
Ersatz	
Neue Funktion	

Detail des ausgehenden VZE Personals	
Kündigung	
Rücktritt	
Frühpension	
Sonstige	

**Risiken, Zufälle und Rückstellungen der Gesellschaft**

Detail des Risikos	Potentielle Höchstausgaben	Bestehende Rückstellungen am xx/xx/T	Vorgesehene und in 5 Jahren zu bildende Rückstellungen	Gesamtrückstellungen
Streitfälle mit dem Personal				
Streitfälle mit einem Lieferanten				
Beschwerden				
Usw.				

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes ...</b>							
<b>Mieteinnahmen der Sozialwohnungen</b>							
Anteil Wohnung							
Anteil Einnahmen							
<i>Theoretische soziale Mieterträge</i>							
Nichtbesetzung							
Zurverfügungstellung an Dritte (Verwertung)							
<b>Soziale Mieterträge (2)</b>							
<i>Netto Wertminderung auf Mietforderungen (1,</i>							
<b>Mieteinnahmen sonstige Wohnungen</b>							
Mieten							
<i>Mieteinnahmen für neue Wohnungen</i>							
<b>Sonstige Mieten</b>							
Sonstige Mieten							
<i>Mieteinnahmen für neue Gebäude</i>							
<b><u>GESAMTE PROJEKTIERTE MIETEINNAHMEN</u></b>							
<b>Sonstige Betriebseinnahmen</b>							
Kosten und Verbrauch zu Lasten der Mieter							
Weiter in Rechnung zu stellende Kosten für Verbrauchsposten							
Weiter in Rechnung zu stellende Unterhalts- und sonstige Kosten							
Betreibung von Unterhalts- und Reparaturkosten							
Betreibung sonstiger Kosten							
Sonstige							
<i>Netto Wertminderung auf Forderungen f. Laster</i>							
<b>Sonstige betriebliche Erträge</b>							
Solidaritätsbeihilfe							
Sonstige							
Beitreibungen von Entlohnungen und sonstigen Personalkosten							
Verschiedene Erträge: Zuschüsse für Viertelregier							
Verschiedene Erträge: PR75, AJV, sonstige Zuschüsse							
Sonstige							
<b>"Außerordentliche" Erträge</b>							
Erträge aus der Verflüssigung von Aktiva (außer Immobilien)							
Sonstige außergewöhnliche Erträge							
<b>Einnahmen aus außerordentlichen Immobiliengeschäften</b>							
Abbauentschädigungen							
Wertsteigerungen auf verkauften Immobilien							
Zuschüsse für Renovierungsarbeiten im Rahmen des AIP							
(außergewöhnliches Investitionsprogramm), Art. 54							
<b>GEWÖHNLICHE BETRIEBSEINNAHMEN, angepasst</b>							
<b>Verbrauchte Waren</b>							
Laufender Verbrauch							
<b>Verschiedene Dienstleistungen und Güter (außer Entlohnung Verw.)</b>							
Administrative Dienststellen							
Bürobedarf und Informatik							
Telephon und Post							
Festnetz							
Mobiltelephon							
Post - Regie							
Fahrkosten							
Leasingkosten für Dienstwagen (S. unten)							
Kosten für gesetzliche Veröffentlichungen							
Dokumentation und Ausbildung							
Miete und Mietnebenkosten							
Verschiedene Kosten							
Gesellschaftssitz und sonstige Betriebssitze der Ges.							
Bürobedarf und Dienstmateriel							
Informatik							
Transportmittel							

Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes ...	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<p>Pauschalbeitrag SWL</p> <p>Wartungs- und Reparaturarbeiten, die den Mietern weiter in Rechnung zu stellen sind</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Zentralheizung</li> <li>Personenaufzüge</li> <li>Boiler und Wasserhähne</li> <li>Wohnungen (Ortsbefund, direkte Rechnungen)</li> <li>Grünanlagen</li> <li>Brandschutz</li> <li>Mullabfuhr und Haspeln</li> <li>Sonstige gemeinschaftliche Lasten</li> </ul> <p>Wartungs- und Reparaturarbeiten im Geb. zu Lasten der Gesellschaft</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Wartungsarbeiten durch externe Betriebe</li> <li>Ausrüstungen</li> <li>Personenaufzüge</li> <li>Zentralheizung</li> <li>Grünanlagen und Müllentsorgung</li> <li>Sonstiges: z.B. Schadensfälle Versicherungen, Arbeiten durch Mieter ...</li> </ul> <p>Unterhalts- und Reparaturarbeiten an Verwaltungsgeb. und Werkstätten</p> <p>Instandhaltung der Geräte und Werkzeuge</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Werkzeuge</li> <li>Unterhalts- und Reparaturarbeiten an Werkzeugen und Verbrauchsgegenständen</li> <li>Unterhalts- und Reparaturarbeiten an Maschinen</li> <li>Unterhalts- und Reparaturarbeiten des Büromaterials</li> <li>Unterhalts- und Reparaturarbeiten an Fahrzeugen</li> <li>Unterhalts- und Reparaturarbeiten – Informatik und Bürobedarf</li> </ul> <p>Verbrauch Eigentümer</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Wasser – Gas - Strom</li> <li>Strom</li> <li>Gas</li> <li>Kraftstoffe</li> <li>Leerstehende Wohnungen</li> </ul> <p>Versicherungen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Brandversicherung gemietete Gebäude</li> <li>An die Mieter weiter in Rechnung gestellte Versicherungskosten</li> <li>Diebstahlversicherung und Bürgschaften</li> <li>Versicherung Transportmittel</li> <li>Versicherung Material, Maschinen, Informatik</li> <li>Allgemeine Haftpflichtversicherung</li> <li>sonstige Versicherungen (inkl. Architektenversicherung, Unfälle mit Verletzungen ...)</li> </ul> <p>Honorare und Entlohnung von Dienstleistungen Dritter</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Verwaltung Essensgutscheine und Verwaltungskosten Vereine</li> <li>Revisoren</li> <li>Audit und Studien</li> <li>IT-Entwicklungen</li> <li>Kaution soziales Sekretariat</li> </ul> <p>Unternehmenssoftware</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Aigles, Pheniks</li> <li>sonstige Software-Lizenzen</li> </ul> <p>Beiträge an Berufsverbände</p> <p>Beurkundungskosten und Kosten der Streitsachen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Beurkundungskosten: Architekten, Mietverträge, Geometer, Notare, ...</li> <li>Honorar Anwälte, Sachverständige</li> <li>Rechtskosten, Kosten für Gerichtsvollzieher</li> </ul> <p>Vertretungs- und Reklamekosten</p> <p>Kosten für Viertelregien</p> <p>Mietnebenkosten, die weiter zu verrechnen sind</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Wasser - Gas - Strom</li> <li>Strom</li> <li>Gas und Heizöl</li> <li>Kabelfernsehen</li> <li>Wasser-Gas-Strom f.d. gemeinschaftlichen Raume</li> </ul>							
Arbeitsentgelte							
<p>Personalkosten</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Bruttolöhne</li> <li>Arbeitgeberlasten und INASTI-Beiträge</li> <li>Weihnachtsgratifikationen und Urlaubsgeld (inkl. doppel)</li> <li>Zuschüsse und Strebsamkeitsbonus</li> <li>Essensgutscheine und Fahrtkosten zw. Wohnung und Arbeit</li> <li>extra gesetzliche Versicherungen</li> <li>gesetzliche Versicherungen und sonstige Kosten</li> </ul> <p>Verwaltungsratsmitglieder</p> <p>Interim- und zeitweilige Kräfte</p> <p>Vorrueststands- und Altersrente</p>							

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>Wohnungsbaugesellschaft öffentlichen Dienstes ...</b>							
<b>Sonstige Betriebsausgaben</b>							
Immobiliensteuervorabzug Kfz-Verkehrssteuer Steuern und Beiträge Solidaritätsbeiträge Pauschaler Gesellschaftsbeitrag Sonstige Betriebsausgaben							
<b>"Außerordentliche" Aufwendungen</b>							
Wertminderungen bei der Verflüss. von Aktiva Sonstige außerordentliche Aufwendungen							
<b>GEWÖHNLICHE BETRIEBSAUSGABEN, angepasst</b>							
<b><u>Schwankungen der Kassenmittel AUSSER INVESTITIONEN Eigenmittel inkl. außerord. Res.</u></b>							
Ordentl. Laufendes Konto SWL am 31/12 Sonstige Kassenmittel am 31/12							
<b>Kassenmittel in Konto am 31/12</b>							
<b>Zurückzuzahlende Jahresbeträge</b>							
SNL SWL <i>SWL: mit den neuen künftigen Darlehen verbundene Annuitäten</i> SNL/SWL Verringerung der Annuitäten nach Rückz. SRC							
<b>Netto finanzielle Erträge / Lasten</b>							
Finanzerträge außer angerechn. Kapitalzuschüsse Finanzlasten auf ordentl. laufenden Konten Sonstige finanzielle Lasten							
<b>Netto "Investitionen" aus Eigenmitteln</b>							
Bürobedarf, Fahrzeuge und Werkzeuge Anschaffung von immateriellen Vermögensgegenständen (z.B. Software ...) Einrichtung der Büros, Werkstätten ... Baugeschäfte / ER- Zusch. auf EM Renovierungen außer AIP (Beiträge) aus Eigenmitteln Rückzahlung des noch zu zahlenden Restbetrags für abgebaute oder verkaufte Immobilien Renovierungen AIP – Unvorhergesehenes und Zuschl. aus Eigenmitteln Sonstige Investitionsausgaben aus Eigenmitteln							
<b>Zu erhaltende Zuschüsse</b>							
Sonstige beizutreibende Forderungen Zurückzuzahlende Sanierungsdarlehen Nichtfinanzielle kurzfristige Schulden							
<b>Kassenmittelschwankungen im Laufe des Haushaltjahres T</b>							

## WAALSE OVERHEIDS DIENST

N. 2009 — 3350

[C — 2009/27168]

**18 JUNI 2009.** — Besluit van de Waalse Regering betreffende de voorwaarden voor de uitwerking, de uitvoering van en de controle op de doelstellingscontracten en de criteria en nadere regels voor de uitvoering van de beheersprogramma's van de openbare huisvestingsmaatschappijen

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 29 oktober 1998 tot invoering van de Waalse Huisvestingscode, inzonderheid op de artikelen 158 en 162;

Gelet op het beheerscontract gesloten tussen het Waalse Gewest en de « Société wallonne du Logement » op 10 september 2007;

Gelet op het voorstel van de « Société wallonne du Logement » (Waalse Huisvestingsmaatschappij), gegeven op 16 maart 2009;

Gelet op het advies nr. 46.550/4 van de Raad van State, gegeven op 2 juni 2009, overeenkomstig artikel 84, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Huisvesting;

Na beraadslaging,

Besluit :

#### HOOFDSTUK I. — *Begripsomschrijvingen*

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit verstaat men onder :

1<sup>o</sup> de Code : de Waalse Huisvestingscode;

2<sup>o</sup> de maatschappij : de openbare huisvestingsmaatschappij.

3<sup>o</sup> "Société wallonne" (Waalse Maatschappij) de Waalse Huisvestingsmaatschappij;

4<sup>o</sup> het contract : het doelstellingencontract onderhandeld tussen de maatschappij en de "Société wallonne";

5<sup>o</sup> het beheersverslag : het beheersverslag bedoeld in artikel 158, § 3, van de Waalse Huisvestingscode.

#### HOOFDSTUK II. — *Uitwerking van het contract en van het beheersprogramma*

**Art. 2.** Dit besluit bepaalt de voorwaarden voor de uitwerking, de uitvoering van en de controle op de doelstellingencontracten bedoeld in artikel 162 van de Code en van het beheersprogramma bedoeld in artikel 158, § 2 en § 3, van de Code.

##### *Afdeling 1. — Contract*

**Art. 3.** De "Société wallonne" stelt de programmering vast voor de uitwerking van de contracten volgens het tijdsschema van de audits en de opvolgingen ervan, de verslagen van haar diensten en volgens de voorstellen medegedeeld door de maatschappijen aan de "Société wallonne" met inachtneming van de termijn vastgesteld bij artikel 66 van het beheerscontract van de "Société wallonne".

De "Société wallonne" maakt die over aan elke maatschappij.

**Art. 4. § 1.** De maatschappij stelt de na te streven doelstellingen vast volgens de referentietabel opgenomen als bijlage 1 bij dit besluit.

§ 2. De "Société wallonne" verleent haar bijstand aan de maatschappij om de tabel in te vullen met de punten bedoeld in § 1 van dit artikel.

**Art. 5.** Het ontwerp-contract, vastgesteld door de raad van bestuur van de maatschappij, wordt aan de "Société wallonne" overgemaakt overeenkomstig het model opgenomen als bijlage 2 bij dit besluit, binnen een termijn van hoogstens zeven dagen na die raad.

**Art. 6. § 1.** Binnen de twee maanden na ontvangst van het ontwerp-contract keurt de raad van bestuur van de "Société wallonne" het ontwerp goed of maakt zijn bemerkingen over aan de maatschappij.

Binnen de twee maanden te rekenen van de ontvangst van de bemerkingen van de "Société wallonne" maakt de maatschappij het verbeterde ontwerp-contract over aan de "Société wallonne", die het goedkeurt bij de eerstvolgende raad van bestuur.

§ 2. Het contract wordt onverwijd ondertekend door de "Société wallonne" en de maatschappij.

##### *Afdeling 2. — Beheersprogramma*

**Art. 7.** Binnen een termijn van twee maanden ingaand op de datum van de ondertekening van het contract wordt het beheersprogramma door de directeur-zaakvoerder uitgewerkt volgens het model opgenomen in bijlage 3 bij dit besluit en in functie van de doelstellingen van het contract en de daaraan gekoppelde nagestreefde waarden, de ter beschikking gestelde menselijke, materiële en financiële middelen, evenals de in het contract vastgestelde termijnen.

**Art. 8. § 1.** De directeur-zaakvoerder maakt het beheersprogramma aan de raad van bestuur van de maatschappij over uiterlijk twee maanden na ondertekening van het contract.

§ 2. Het beheersprogramma wordt door de raad van bestuur van de maatschappij vastgesteld bij haar eerstvolgende vergadering vanaf de ontvangst van dat programma.

§ 3. Het beheersprogramma wordt binnen de zeven werkdagen overgemaakt aan de "Société wallonne", die het goedkeurt bij haar eerstvolgende raad van bestuur.

**HOOFDSTUK III. — *Uitvoering en beoordeling van het contract en van het beheersprogramma***

**Art. 9.** § 1. De beoordeling van de uitvoering van het contract gebeurt via de beoordeling van het beheersprogramma.

§ 2. Jaarlijks stelt de directeur-zaakvoerder binnen de maand na de vervaldatum van de kennisgeving door de "Société wallonne" van de goedkeuring van het beheersprogramma, het beheersverslag vast waarin de stand van zaken wordt opgemaakt, volgens het model opgenomen in bijlage 3 bij dit besluit.

De "Société wallonne" vult het situatie-overzicht opgenomen in bijlage 3 bij dit besluit in en beoordeelt de stand van zaken in het nastreven van die doelstellingen door de maatschappij.

De "Société wallonne" maakt haar beoordeling over aan de maatschappij.

§ 3. De directeur-zaakvoerder wordt door de raad van bestuur van de maatschappij gehoord binnen de twee maanden na de datum bedoeld in § 2 van dit artikel of bij diens eerstvolgende vergadering. De "Société wallonne" staat ze bij op grond van de beoordeling bedoeld in vorige paragraaf.

§ 4. Wanneer ongunstige beoordelingsgegevens worden vastgesteld door de "Société wallonne", moet de maatschappij binnen de maand na de kennisgeving bedoeld in § 2 van dit artikel, concrete maatregelen voorstellen die ze dient uit te voeren om de vastgestelde ongunstige beoordelingsgegevens om te buigen. De "Société wallonne" keurt de voorstellen op haar eerstvolgende raad van bestuur goed.

**Art. 10.** Het contract en het beheersprogramma kunnen verbeterd worden :

- indien er zich onvoorziene omstandigheden voordoen bij het sluiten ervan;
- als bij de audit of de opvolging ervan dysfuncties naar voren treden;
- op verzoek van de maatschappij;
- overeenkomstig artikel 9, § 4, van dit besluit.

In die gevallen zijn de artikelen 5 tot 8 van toepassing.

**HOOFDSTUK IV. — *Maatregelen, te koppelen aan de resultaten van de beoordelingen***

**Art. 11.** De raad van bestuur van de maatschappij kan een bonussysteem invoeren dat van toepassing is op het gezamenlijke personeel en verband houdt met het bereiken van de doelstellingen die in het kader van het beheersprogramma uitgewerkt worden, overeenkomstig de wet- en regelgevende bepalingen voorzien bij de collectieve arbeidsovereenkomst. Het bedrag van die bonussen is rechtstreeks afhankelijk van het percentage van uitvoering van de doelstellingen en van concretisering van de initiatieven.

Worden de maatregelen goedgekeurd overeenkomstig artikel 9, § 4, niet uitgevoerd, dan geldt artikel 174 van het Wetboek.

**HOOFDSTUK V. — *Einde van het contract en van het beheersprogramma***

**Art. 12.** § 1. Bij beëindiging van het contract maakt de "Société wallonne" haar beoordeling.

§ 2. Wordt er geen nieuw contract opgesteld na afloop van het vorige, kan het aflopende contract verlengd worden voor een maximumperiode van één jaar waarin de maatschappij en de "Société wallonne" zich ertoe verbinden een nieuw contract op te stellen.

**HOOFDSTUK VI. — *Slotbepalingen***

**Art. 13.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 14.** De Minister van Huisvesting is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 18 juni 2009.

De Minister-President,  
R DEMOTTE

De Minister van Huisvesting, Vervoer en Ruimtelijke Ontwikkeling,  
A. ANTOINE

**Annexe 1: Contrat d'objectifs - grille de référence**

<p><b>Beleidsoriëntaties :</b>  <b>Verbeterde opvang van de huurders en de kandidaat-huurders</b>  <b>De betrekkingen met de huurders en hun vertegenwoordigers proactief beheren</b></p>			
Stand van zaken	Doelstellingen	Meetindicatoren	Beoogde waarden Vervaltijd(en) Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	Verbeterde opvang ter plaatse van de huurders en de kandidaat-huurders, rekening houdend meer bepaald		
	* met de toegankelijkheid van de plaats	% van de voor het publiek toegankelijke plaatsen van de S.S.P die ook toegankelijk zijn voor personen met een handicap	
	* de publieke openingsuren	Aantal dagen waarop kantoren voor publiek open is (op 5)	
	* de plaats waar eventuele decentrale steunpunten gelegen zijn	Totaal aantal uren waarop kantoren voor publiek open is (op 38)	
	* de kwaliteit van de opvang	Aantal decentrale steunpunten of contactpunten Voltooiingsgraad, uitgedrukt in het kader van periodieke onderzoeken	
	* andere	Aantal geregistreerde klachtenbriefen	
	Verbeterde telefonische opvang van de huurders en de kandidaat-huurders, rekening houdend meer bepaald		
	* gemiddelde wachttijden aan de telefoon	INDIEN INDICATOR TOEGANGKELIK gemiddelde wachttijd aan de telefoon	
	* de uren van bereikbaarheid	Totaal aantal uren waarop het publiek zich tot de dienst kan wenden (op 38)	
	* de kwaliteit van de opvang	Gemiddelde voldoingsgraad, uitgedrukt in het kader van onderzoeken	
	* de kwaliteit van de gegeven antwoorden en/of de bedrijfsinterne doorverwijzingen	Gemiddelde voldoingsgraad, uitgedrukt in het kader van onderzoeken	
		Aantal geregistreerde klachtenbriefen	
	Verbeterde behandeling van de verzoeken ingediend door de huurders en de kandidaat-huurders – meer bepaald via		
	* een systeem van tracerbaarheid van binnenvkomende en uitgaande briefwisseling (met inbegrip van de opvolging van de wachttijden voor beantwoorden ervan)	Systeem tracerbaarheid briefwisseling vorhanden : JA/NEE	
	* een daadwerkelijke aanpak van alle ingediende verzoeken binnen de referentietijnen duidelijk bepaald door S.L.S.P	% van de verzoeken die binnen de referentietijnen zijn beantwoord	
	* de diversificatie van de nadere regels voor de invordering van de aanvragen en andere verzoeken (bij virtuele formulieren voor niet-dringende vragen voor een intventie)	Aantal virtuele formulieren die de huurders ter beschikking hebben	
	* andere	Aantal papieren formulieren die de huurders ter beschikking hebben	

Stand van zaken	Doeleinden	Meetindicatoren	Beoogde waarden	Vervaltermijn(en)	Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	De leefkwaliteit bevorderen binnen de maatschappij rekening houdend met o.a.:	Aantal geregistreerde klachten/repen betreffende huurhindernissen			
	* de relaties met de buurt	Aantal collectieve infrastructuur ter beschikking gesteld van de huurders (eventueel per categorie)			
	* de ter beschikking gestelde collectieve infrastructuren	Buurt personeel per 100 huurders, in aantal per categorie			
	* aanwezigheid ter plaatse (sociale werkers, straathoekwerkers, concierges, technisch buurtpersoneel...)	Aantal jaarlijks voor de huurders georganiseerde evenementen			
	* de organisatie van evenementen	Aantal jaarlijks initiatieven CCLP's/buurtcomités evenementen			
	* de initiatieven getroffen jegens/door de CCLP's en de andere buurtcomités				
	* andere				
	De begeleiding van de huurders optimaliseren meer bepaald wat betreft:	Aantal initiatieven ter begeleiding van de huurders (per type en/of per doel)			
	* proactief/beheer van de schuldenlast en de geschillen	2.12 Jaarlijks vooruitgangspercentage van de onbetaalde rekeningen			
		2.13 Maandvermindering op voorrechten/onzet			
		2.14 Nettoverdelen op huurders/onzet			
		2.15 Huurders ter plaatse met achterstallige betaling/aantal huurders			
		2.16 Vertrouwen huurders met achterstallige betaling/aantal huurders			
		2.17 Huurders niet rechtsonderfing/aantal huurders			
	* educatieve benadering van het wonen				
	* opvang door gespecialiseerde partners van personen die met specifieke problemen te maken hebben				
	* diversificatie van het dienstenaanbod met een maatschappelijk karakter				
	* andere:				
	Andere doelstellingen				

<u>Beleidsorientatie :</u> <u>Een performante en innoverende beheerstructuur bevordere</u>				
Stand van zaken	Doelstellingen	Meetindicatoren	Beoogde waarden	Vervaltermijn(en)
	<b>II.1. Organisatorische aspecten</b>			Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	Een fruitloze organisatie nastreven – meer bepaald – geïndiceerd op :			
	* gedocumenteerde interne procedures	Voorhandenzijn van een regelmatig bijgewerkte naslagwerk voor procedures JANE/ISO - certificering JANE		
	* "kwaliteitsplannen" in het kader van opvolging van audits	Percentages van audifaanbevelingen waarvoor opvolgingsmaatregelen zijn getroffen na:		
	* een functie-organogram	Voorhandenzijn van een regelmatig bijgewerkte organogram: JANE		
	Een performant, gemotiveerd en van verantwoordelijkheidszin voorzien team runnen – dat kan beschikken	% personeelsleden die over een functie-omschrijving beschikken		
	* over functie-omschrijvingen	% personeelsleden die een evaluatie kregen in de loop van: ...		
	* een periodiek evaluatiesysteem	Totaal afwezigheidsperscentage		
		Rotatiecijfer behouders natuurlijke uitstroom		
	<b>II.2. Administratieve aspecten</b>			
	De lopende structuur- en werkingskosten van de maatschappij beheren, die betrekking hebben op :	Nettokostprijs van het "extern beheer"/huiseigening		
	* de werkingskosten ten laste van de maatschappij	En administratieve kosten/huiseigening		
		Groeicijfer ten opzichte van vorig boekjaar		
		Convergentiegraad ten opzichte van de beheerstructuren		
	* de personneelsuitgaven (bedienden en staf)	Aantal pers. Bedienden en staf/100 woningen		
		Nettokostprijs/pers. netto bedienden en staf/woning		
		Groeicijfer ten opzichte van vorig boekjaar		
		Convergentiegraad ten opzichte van de beheerstructuren		
	* de uitgaven in verband met de beheersorganen	Totaalbedrag van de uitgaven: aanwezigheidsgeled bestuurders, reiskosten beheerders, representatiekosten,		
		Groeicijfer ten opzichte van vorig boekjaar		

Stand van zaken	Doeleinden	Meetindicatoren	Beoogde waarden	Vervaltermijnen	Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	Het proces verbeteren van de verwerking en overdracht van de gegevens, over te maken aan de SWL, zoals		de streefwaarden moeten lager zijn dan de huidige data overgemaakt door de SWL		
	* jaarrrekeningen en beheersverslag	Datum van overmaking van de jaarrrekeningen en het beheersverslag			
	* beheersindicatoren	Datum van overmaking van de beheersindicatoren			
	* begroting	Datum van overmaking van het budget			
	<b>II.3. Technische aspecten</b>				
	De onderhoudskosten ten laste van de maatschappij beheersen, meer bepaald	Netto totale kostprijs van de onderhoudswerken ten laste van de SISPhag.			
		Convergentiegraad ten opzichte van de beheersnormen			
		Aantal arbeiders/geslub. en niet geslub./100 woningen			
		Buitenkostprijs van de arbeiderswoning			
		Nettokostprijs van de arbeiderswoning			
		Voor de dienst "Kleine onderhoudswerken en reparaties": gemiddeld aantal tussenkomsten/VTE voor die taken bestend			
		Aantal in de loop van het jaar aangevulde overheidsopdrachtproceduresjaar (per type goederen of diensten)			
		Nettokostprijs van MP en goederen/woning			
		Rotatierratio van de voorraden: Aantal dagen voorraden MP en goederen			
	De processen en de opvolging van de investeringsprogrammas beheersen – via met name				
		* renovatie			
		* bij nieuwkomers of aankoop/renovatie			
		* het beheersen van de budgetten			
		Ten opzichte van CSC: aantal dagen van overschrijding op de werken waarvoor een voorlopige oplevering is gekregen tijdens boekjaar			
		* in renovatie			
		* bij nieuwkomers of aankoop/renovatie			
		% opgestarte procedures tijdens boekjaar waarop opmerkingen zijn gekomen vanwege tezichtthoudende overheid			
		* de naleving van de proceduren inzake de overheidsopdrachten;			
		% opgestarte procedures tijdens boekjaar waarop opmerkingen zijn gekomen vanwege tezichtthoudende overheid			

Stand van zaken	Doelstellingen	Meetindicatoren	Beoogde waarden	Vervaltermijn(en)	Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	<b>II.4. Financiële aspecten</b>				
	Een evenwichtige en gecontroleerde ontwikkeling nastreven – via onder andere <ul style="list-style-type: none"> <li>* evenwichtige lopende resultaten</li> <li>* een reëele positieve cash-flow</li> </ul>	<i>Bedrag en evolutie van het lopend resultaat/woning van SLSP</i>			
		<i>Bedrag en evolutie van de cash-flow/woning van SLSP</i>			
		<i>Bedrag en evolutie van de gewone lopende rekening/woning per 31/12</i>			
		<i>Bedrag en evolutie van nettomiddelen/woning van SLSP per 31/12</i>			
		<i>Financiële projecties opgesteld en overgemaakt op ...</i>			
		<i>Globale convergentiegraad tussen de begrotingsvoorschriften en de daadwerkelijke jaarrugtejaar T</i>			
		<i>Aantal begrotingsverzichten voorgelegd aan RvB/jaar</i>			
	Andere doelstellingen				

<u>Beleidsorientatie :</u> <u>Over een performant vermogensbeheer beschikken</u>			
Stand van zaken	Doelstellingen	Meetindicatoren	Beoogde waarden Vervaltermijn(en) Commentaar bij de doelstellingen van de doelstellingen
	Améliorer la maîtrise des données de base sur le patrimoine par le biais, par exemple,		
	* een volledig en doeltreffend kadaster	Voorhandenzijn van een regelmatig bijgewerkd kadaster van de woning: <i>JANEE</i>	
	* de systematische verzameling van de inlichtingen betreffende de woningen en de desbetreffende tussenkomsten	Voorhandenzijn van een procedure van registratie van de plaatsbeschrijvingen: <i>JANEE</i>	
		Voorhandenzijn van een procedure van registratie van de tussenkomsten in de woningen: <i>JANEE</i>	
	* conforme en coherente boekhoudingsregistraties	Gemiddelde convergentiegraad tussen de boekhoudkostprijsen (balans) en de kostprijsen die gebruikt worden in het kader van de bepaling van de huurprijzen	
	Systematisering van een meerjarige programmering	Voorhandenzijn van meerjarige plannen	
	* van onderhouden	* onderhouden	
	* van de renovatie- en vervangingswerken	* renovatie- en vervangingswerken	
	* andere	* andere	
	De kwaliteit van de – nieuwe of bestaande woningen die ter beschikking van de huurders worden gesteld, verbeteren wat betreft :		
	* de naleving van de gezondheids- en veiligheidseisen	<b>TE BEPALEN</b>	
	* de aanpassing aan de ontwikkeling van de behoeften		
	* energie-efficiëntie	% aangepaste woningen	
	* andere	% woningen die aan de normen van het plan inzake blootstelling aan geluidshinder zijn aangepast	
	Andere doelstellingen		

<u><b>Beleidsoriëntatie :</b></u> <u><b>de bevoegdheden van de bestuurders en van het personeel voortdurend verbeteren.</b></u>			
<b>Stand van zaken</b>	<b>Doelstellingen</b>	<b>Meetindicatoren</b>	<b>Bedoelde waarden</b>  <b>Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen</b>
	Een periodiek opleidingsplan opmaken voor :  * de personeelsleden (in verband met de evaluatie van het personeel)  * de bestuurders	Gemiddelde aantal opleidingsdagen (per jaar en per personeelslid (per sociaal economische categorie))  % van de loonsondersteend voor de opleidingsuitgaven  Aantal opleidingsdagen voorgesteld aan de bestuurders	
	Systematisering van de evaluaties na opleiding	Aantal (verschillende) opleidingsmodules voorgesteld aan de nestvaders  % evaluaties na opleiding overgenomt aan de maatschappij	
	Het aanpassingsvermogen van het personeel bevorderen via bij voorbeeld  * interne mutaties	Gemiddeld tevredenheidspercentage van de deelnemers aan de opleidingsprogramma's	
	* Stages in een andere dienst van een andere SLS, en zelfs buiten de sector	Aantal personeelsleden van de SLS die van bestemming zijn veranderd tijdens het T-boekjaar/gemiddeld personeelsbestand tijdens hetzelfde boekjaar (zie sociale balans)	
	* de integratie van nieuwe technologieën  * andere	Aantal nieuwe middelen die de personeelsleden tijdens het boekjaar ter beschikking hebben : software, specifieke bedrijfsmiddelen	
	Andere doelstellingen	Gemiddelde leeftijd van de personeelsleden  Gemiddelde aantal leeftijd van de personeelsleden	

Stand van zaken	Doelstellingen	Meetindicatoren	Beoogde waarden	Vervaltijnen(en)	Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	<b>V.1. Interne communicatie</b>				
	De interne communicatie systematiseren op alle niveaus (bestuurders, personeel) rekening houdende met name met :				
	* de ontwikkeling van de contextuele elementen (nieuwe regelgevingen, oproep tot het indienen van nieuwe projecten...)	Aantal zittingen van de raad van bestuur waarin punten betreffende de ontwikkeling van de contextuele elementen op de agenda zijn voorgekomen (over 1 jaar)			
	* de ontwikkeling van de toestand van de SLSP in financiële, technische, sociale aangelegenheden,...	Aantal verhoudingen betreffende de ontwikkeling van de toestand van de SLSP (over 1 jaar)			
	* de uitwisselingen tussen de diensten van de SLSP	Aantal vergaderingen van het directiecomité of gelijkwaardig (over 1 jaar)			
	* andere				
	De interne verdeling van de gegevens en inlichtingen bevorderen en structureren	Te bepalen, in voorkomend geval, in het kader van het beheersprogramma			
	<b>V.2. Externe communicatie</b>				
	Bevordering van de aan de huurders verstrekte informatie over :	Datum waarop het beheersverslag wordt overgenoegd aan het adviescomité van huurders en eigenaars			
		Aantal vergaderingen met het adviescomité van huurders en eigenaars/jaar			
		Aantal algemene brieven gericht aan de huurders/jaar			
		Aantal bijwerkingen van de website/jaar			
	* de activiteiten van de maatschappij				
	* de programma's inzake onderhoud, renovatie en bouw				
	* de specifieke projecten				
	* andere				
	De uitwisselingen van goede praktijk in de sector bevorderen	Aantal suggesties, voorstellen... verspreid via bij voorbeeld : * het uitwisselingsplatform... * de vergaderingen van de vennootschappen			
		* ...			
	Bevorderingen van de uitwisselingen met openbare en/of private partners zoals	Datum waarop het beheersverslag wordt overgenoegd aan de verschillende instellingen			
		Aantal vergaderingen tussen partners			
	* de gemeenten en OCMW's				
	* andere vastgoedbeheerders die plaatselijk actief zijn (FLW, AIS, GCS...)				
	* de toezichthoudende overheid				
	* de Hoge Huisvestingsraad				

Stand van zaken	Doelstellingen	Meetindicatoren	Beoogde waarden	Vervaltermijn(en)	Commentaar bij de uitvoering van de doelstellingen
	De externe communicatiekanalen afwisselen en/of verbeteren * Technologieën inzake informatie en communicatie (bij voorbeeld website)			Voorhandenzijn van een website JA/NEE	
	* pers			Aantal artikelen bekendgemaakt in de pers (pers op internet inbegrepen)	
	* publicaties			Aantal nieuwe uitgevoerde publicaties (plaquettes, memorandum...)	
	* organisatie van ontmoetingen, opendeurdagen...			Aantal georganiseerde handelingen (over 1 jaar)	
	* andere				

**Ontwerp van overeenkomst « doelstellingencontract » maatschappij x**

Tussen :

De « Société wallonne du Logement », privaatrechtelijke naamloze vennootschap, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder nummer 231.550.084, gevestigd rue de l'Écluse 21, te Charleroi, vertegenwoordigd door de heer Alain ROSENOER, Directeur-général, hierna de « Waalse Maatschappij » genoemd;

en :

De maatschappij ..., coöperatieve vennootschap met beperkte aansprakelijkheid, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder nummer ..., gevestigd te ..., openbare huisvestingsmaatschappij erkend door de « Société wallonne du Logement » onder nummer ....., vertegenwoordigd door .....

Wordt het volgende uiteengezet :

Artikel 162 van het decreet van 29 oktober 1998 tot invoering van de Waalse Huisvestingscode, zoals gewijzigd bij de decreten van 15 mei 2003, 20 juli 2005, 30 maart 2006, 1 juni 2006 en 23 november 2006 bepaalt :

« § 1. Op voorstel van de "Société wallonne du Logement" bepaalt de Regering de voorwaarden inzake uitwerking, uitvoering en controle van de doelstellingencontracten die aangegaan dienen te worden tussen de "Société wallonne du Logement" en de maatschappij m.b.t. :

— de opvang van de kandidaat-huurders en van de huurders, alsmede hun sociale begeleiding; de voortgezette opleiding van de bestuurders en het personeel van de maatschappij, georganiseerd of verzorgd door de "Société wallonne du Logement" of door haar toedoen;

— het beheer van de maatschappij, de opvolging van de beheersindicatoren en van audits, op organisationeel, administratief, technisch en financieel vlak;

— de informatie- en communicatieverstrekking aan de maatschappij, meer bepaald betreffende de verplichting voor laatstgenoemde om één keer per jaar de huurders in te lichten over de activiteiten van de maatschappij, het programma voor het onderhoud, de renovatie en de bouw van woningen.

§ 2. De doelstellingencontracten worden per periode van vijf jaar opgesteld. »

Het besluit van de Waalse Regering van ... heeft de voorwaarden inzake uitwerking, uitvoering en controle van de doelstellingencontracten van de openbare huisvestingsmaatschappijen bepaald;

Overwegende dat de uitvoering van het doelstellingencontract, enerzijds, in functie van de uitvoering van de interne beheersmaatregelen die bepaald worden in bijgaande rooster en, anderzijds, naar gelang van de uitvoering van het beheersprogramma bedoeld in artikel 158 van de Waalse Huisvestingscode nagegaan wordt;

en wordt het volgende overeengekomen :

Artikel 1. § 1. Door middel van het in artikel 158, § 2, van de Waalse Huisvestingscode, bedoelde beheersprogramma voert de maatschappij de interne beheersmaatregelen uit ten einde de doelstellingen overeengekomen met de Waalse Maatschappij in het kader van deze overeenkomst op de voorziene vervaldata te bereiken.

§ 2. Indien er zich een nieuw en onvoorzien element voordoet bij het sluiten van deze overeenkomst, kunnen de partijen een aanhangsel bij deze overeenkomst sluiten.

Als elementen ter rechtvaardiging van het sluiten van een aanhangsel bij deze overeenkomst, beschouwd kunnen worden (de lijst is onvolledig) : het optreden van functiestoornissen in het kader van door de Waalse Maatschappij verrichte audits of opvolgingen van audits, het aftreden of het ontslag van de directeur-zaakvoerder, het vaststellen tijdens de uitvoering van deze overeenkomst van de noodzaak om een nieuwe doelstelling of een aan een al bereikte doelstelling aanvullende doelstelling te bereiken, enz.

§ 3. Buiten het voordoen van elk nieuwe element kunnen de partijen bovendien altijd een aanhangsel bij deze overeenkomst sluiten mits onderlinge overeenstemming tussen elkaar.

Art. 2. De overeengekomen doelstellingen waarvan sprake in artikel 1 worden vermeld in bijgaande rooster, die volledig deel uitmaakt van deze overeenkomst.

Art. 3. Voor alles wat betreft de uitvoering en de controle van de doelstellingen bedoeld in artikel 2 moet de maatschappij zich aanpassen aan de bepalingen van het besluit van de Waalse Regering ... tot bepaling van de voorwaarden voor de uitwerking, de uitvoering van en de controle op de doelstellingscontracten van de openbare huisvestingsmaatschappijen en, meer bepaald, aan hoofdstuk 3 ervan.

Art. 4. Als ongunstige evaluatieelementen in de uitvoering van deze overeenkomst vastgesteld worden, zal de Waalse Maatschappij de bepalingen bedoeld in de artikelen 10, § 3 en 13, van het besluit van de Waalse Regering ... tot bepaling van de voorwaarden voor de uitwerking, de uitvoering van en de controle op de doelstellingscontracten van de openbare huisvestingsmaatschappijen toepassen.

Art. 5. Deze overeenkomst zal onmiddellijk vanaf haar ondertekening voor een periode van vijf jaar die verlengbaar is volgens de modaliteiten van het besluit van de Waalse Regering ... tot bepaling van de voorwaarden voor de uitwerking, de uitvoering van en de controle op de doelstellingscontracten van de openbare huisvestingsmaatschappijen, uitwerking hebben.

Opgemaakt te ..., op ... in ... exemplaren. Elke partij bericht ontvangst van één exemplaar van de overeenkomst.

<b>Actions menées</b>												<b>Oproeping van het beheersprogramma - VERSLAG</b>																		
<b>Beheersprogramma</b>			Uitvoering van de initiatieven en voorbereiding op de uitvoering van de initiatieven												Uitvoering van de initiatieven en voorbereiding op de uitvoering van de initiatieven															
			Lijst van de initiatieven en doelstellingen			Vervolge middelen om de initiatieven te concretiseren			Eventuele initiatieven die in het kader van het beheersprogramma prooi aan lastige vervallenringen worden overgegaan op de doelstellingen genoemd			Waarborgen waarde van de middelen voor de uitvoering van de initiatieven geboren aan de uitvoering van de initiatieven - voorlopende schattingen (in €)			Totale werkelijke kosten van de uitvoering van de initiatieven (in €)			Eventuele redenen voor de voorbereiding van de initiatieven (in €)			Middelen voor de initiatieven en geplande tenuitvoerlegging van de doelstellingen (in €)			Situatie-overzicht						
<b>AS ...:</b>			Meedinicatoren en media die de doelstellingen in het kader van het beheersprogramma voldoen	Meedinicatoren en media die de doelstellingen in het kader van het beheersprogramma voldoen	Meedinicatoren en media die de doelstellingen in het kader van het beheersprogramma voldoen	T.1	T.2	T.3	T.4	T.5	T.6	T.7	T.8	T.9	T.10	T.11	T.12	T.13	T.14	T.15	T.16	T.17	T.18	T.19	T.20	T.21	T.22	T.23	T.24	T.25
Detaffeling 1.			I.1.1.	I.1.2.	I.1.3.	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.
Detaffeling 1.1.			I.2.1.	I.2.2.	I.2.3.	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.
Detaffeling 1.2.			I.3.1.	I.3.2.	I.3.3.	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.
Detaffeling 1.3.			...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		

(2) Document dat moet worden bij het jaarcijferschema verstuurd

(2) Document dat bij het jaarcijferschema moet worden bijgestuurd

Tabel van de personelsleden en bewegingen van het personeel – Te treffen menselijke middelen (+ een overeenstemmend organogram voegen)

Risico's, toevallen en voorschotten van de maatschappij

Bijzonderheid van het risico	Maximale uitgavenrisico	Bestaande voorschotten op xx/xx/T	Voorschotten die voorzien zijn en die over 5 jaar vastgezet moeten worden	Totale voorschotten
Geschil met het personeel				
Geschil met een leverancier				
Beroep				
Enz.				

### Projections financières à MT

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>SLSP...</b>							
<b>Huurinkomsten sociale woningen</b>							
Gedeelte huisvesting							
Gedeelte inkomsten							
<i>Sociale theoretische huuropbrengster</i>							
Leegstand							
Terbeschikkingstelling van derden (valorisatie)							
<b>Sociale huuropbrengsten (2)</b>							
<i>Vermindering van de nettowaarde op de huurorderingen (1)</i>							
<b>Huurinkomsten andere woningen</b>							
Huurprijzen							
<i>Huurprijzen gebonden aan nieuwe woninger</i>							
<b>Andere huurprijzen</b>							
Andere huurprijzen							
<i>Huurprijzen gebonden aan nieuwe gebouwer</i>							
<b>TOTALE GEPLANEDE HUURONTVANGSTEN</b>							
<b>Andere uitbatingsontvangsten</b>							
Kosten en consumptie ten laste van de huurders							
Consumpties die opnieuw gefactureerd moeten worden							
Onderhoudsuitgaven en andere die opnieuw gefactureerd moeten worden							
Invordering van de onderhouds- en herstelkoster							
Diverse invorderingen							
Andere							
<i>Vermindering van de nettowaarde op de lastenvorderingen</i>							
<b>Andere uitbatingsopbrengsten</b>							
Solidariteituitkering							
Andere							
Invorderingen op bezoldigingen en andere personeelskoster							
Diverse opbrengsten : subsidies buurtregie							
Diverse opbrengsten : PR75, AJV, diverse subsidies							
Andere							
<b>Buitengewone opbrengsten</b>							
Meerwaarden op verrichting van activa (behoudens gebouwen)							
Diverse buitengewone opbrengster							
<b>Ontvangsten gebonden aan de buitengewone verrichting in de vastgoedsector</b>							
Toelagen voor het afbreken							
Meerwaarden op verkocht(e) gebouw(en)							
Subsidies voor renovatiewerken in het kader van PEI, art. 54...							
<b>GEWONE aangepaste UITBATINGSONTVANGSTEN</b>							
<b>Verbruikte koopwaren</b>							
Lopende consumptie							
<b>Diverse diensten en goederen (behalve bezoldiging bestuur)</b>							
Administratieve diensten							
kantoorkamer- en computerbenodigdheden							
telefoon en post							
	vaste telefoon						
	GSM						
	regiepost						
verplaatsingskosten							
leasingkosten voor de dienstvoertuigen (zie hierna)							
kosten van wettelijke bekendmakingen							
Documentatie- en opleidingskosten							
Huurprijzen en huurlasten							
	maatschappelijke zetel en andere bedrijfszetels van de maatschappij						
	kantoor- en dienstmateriaal						
	computermateriaal						
	rollend materiaal						
diverse kosten							

SLSP...	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<p>Forfaitaire bijdrage SWL</p> <p>Onderhouden en herstellen die aan de huurders opnieuw gefactureerd moeten worden</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>centrale verwarming</li> <li>liften</li> <li>warmwatertoestel en kranen</li> <li>woningen (plaatsbeschrijving, rechtstreekse factuur)</li> <li>groengebieden</li> <li>bescherming tegen brand</li> <li>vuil en haspels</li> <li>andere gemene lasten</li> </ul> <p>Onderhouden en herstellen gebouwen ten laste MAATSCHAPPI.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>onderhouden via externe ondernemingen</li> <li>uitrustingen</li> <li>liften</li> <li>centrale verwarming</li> <li>groengebieden en afvalstoffen</li> <li>andere: voorbeeld : schadegevallen, werken uitgevoerd door huurders...</li> </ul> <p>Onderhouden en herstellen adm. gebouwen &amp; werkplaatsen</p> <p>Onderhoud van het materieel en kleine gereedschapper</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>kleine gereedschap</li> <li>onderhoud en herstel kleine gereedschap, verbruikbare goederen</li> <li>onderhoud en herstel machines</li> <li>onderhoud en herstel kantoormateriaal</li> <li>onderhoud en herstel rollend materiaal</li> <li>onderhoud en herstel computer- en kantoormateriaal</li> </ul> <p>Consumptie eigenaar</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>water-gas-elektriciteit</li> <li>elektriciteit</li> <li>gas</li> <li>brandstof</li> <li>onbewoonte woningen</li> </ul> <p>Verzekeringen</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>brandverzekering verhuurde gebouwen</li> <li>verzekeringen die aan de huurders opnieuw gefactureerd moeten worden</li> <li>diefstalverzekering en borgsom</li> <li>verzekering rollend materiaal</li> <li>verzekering materiaal, machines, computermateriaal</li> <li>algemene verzekering civielrechtelijke aansprakelijkheid</li> <li>andere verzekeringen (met inbegrip verzekering architect, lichamelijke ongevallen)</li> </ul> <p>Honorarium en bezoldigingen van derde dienster</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>administratie maaltijdschèques en kosten beheer verenigingen</li> <li>revisoren</li> <li>audit en onderzoeken</li> <li>computerontwikkelingen</li> <li>sociaal secretariaat</li> </ul> <p>Computerprogrammapakketten</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Aigles, Pheniks</li> <li>andere vergunningen op programmapakket</li> </ul> <p>Bijdragen beroepsorganisaties</p> <p>Akten- en geschillenkosten</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>aktenkosten : architecten, huurcontracten, landmeters, notarissen...</li> <li>honoraria advocaten, deskundigen</li> <li>deurwaarder- en justitiekosten</li> </ul> <p>Vertegenwoordigings- en advertentiekoster</p> <p>Kosten buurtregie</p> <p>Huurlasten die opnieuw gefactureerd moeten worden</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>water-gas-elektriciteit</li> <li>elektriciteit</li> <li>gas en olie</li> <li>teledistributie</li> <li>water-gas-elektriciteit gemeenschappelijke ruimten</li> </ul>							

	T-2	T-1	T1	T2	T3	T4	T5
<b>SLSP...</b>							
<b>Bezoldigingen</b>							
Personalekosten brutosalaris werkgeverslasten en RSVZ-bijdragen eindejaarspremie en vakantiegeld (dubbele inbegrepen) premies en bonus nauwgezetheid maaltijdschèques en kosten verplaatsing woonplaats/werk nicht-verplichte verzekeringen wettelijke verzekeringen en diverse kosten							
Bestuurders Tijdelijke personeelsleden en werkstudenten Brugpensioenen en pensioenuitkeringer							
<b>Andere uitbatingslasten</b>							
Onroerende voorheffing Verkeersbelastingen Belastingen en bijdragen Solidariteitsbijdragen Forfaitaire bijdrage maatschappij Andere uitbatingslasten							
<b>"Buitengewone" lasten</b>							
Minderwaarden op verrichting van activa Andere buitengewone laster							
<b>GEWONE aangepaste UITBATINGSUITGAVEN</b>							
<i>Afwijseling thesaurie buiten investeringen eigen vermogen met inbegrip van buitengewone res</i>							
Gewone lopende rekening S.W.L. op 31/12 Andere geldelijke middelen op 31/12							
<i>Thesaurie in rekening op 31/12/1</i>							
<b>Terug te betalen annuiteiten</b>							
SNL SWL <i>SWL: annuiteiten gebonden aan de nieuwe toekomstige leninge</i> SNL/SWL vermindering van de annuiteiten na terugbetaling SRC							
<b>Producten/Financiële nettolasten</b>							
Financiële producten behalve toegerekende subsidies in kapitaal Financiële lasten op gewone lopende rekening Andere financiële lasten							
<b>"Nettoinvesteringen" op eigen vermogen</b>							
kantoormateriaal, rollend materiaal en gereedschap Aankoop van onlichamelijke activa (voorbij: software...) Inrichting van de kantoren, werkplaatsen... Bouwwerkingen/Aankoop renovatie – suppl. op eigen vermogen Renovaties BUITEN buitengewoon investeringsprogramma – (bijdragen) op eigen vermogen Terugbetaling verschuldigd saldo op afgebroken of verkochte gebouwer Renovaties buitengewoon investeringsprogramma – onvoorzien gebeurtenissen en supplementen op eigen vermogen Andere investeringsuitgaven op eigen vermogen							
Te ontvangen subsidies In te vorderen diverse vorderingen Terug te betalen saneringsleningen Niet-financiële schulden op korte termijn							
<b>Afwijseling van de thesaurie tijdens het boekjaar 1</b>							